

3 Aruba

Chauffeur Arubus mocht niet ontslagen worden wegens Facebookgrap



6 Economie

Bierreus brengt Bud-pils naar Nederland



9 Wereld

Productie cannabis topprioriteit Thailand



12 Sport

Alaphilippe heeft doel gehaald



EcoGas en Milieu-minister beschuldigen elkaar verhoging ‘tipping fee’

ORANJESTAD — Milieu-minister Otmar Oduber (POR) zou zelf de verdrievoudiging van de zogeheten ‘tipping-fee’ voor afval tussen afvalverwerkingsbedrijven EcoGas en Serlimar hebben onderhandeld. Dit heeft EcoGas gisteren laten weten via een persbericht. Minister Oduber op zijn beurt ontkent vandaag dat dit is gebeurd.

De ‘tipping fee’ is het bedrag dat in rekening wordt gebracht per ton afval. Tot juli vorig jaar was dat 60 florin, toen het met onmiddellijke ingang werd verhoogd naar 180 florin per ton. EcoGas en Serlimar kwamen zelf onderling tot de volgende regeling; omdat alle afval van Serlimar niet langer gaat naar de Parkietenbos-dump, betaalt Serlimar een tipping fee van 120 florin per ton aan Ecogas om dit te verwerken. Ecogas scheidt en verwerkt dit tot zogeheten envirobales en brengt deze naar dump Ser’i Tijshi om te begraven. Hiervoor ontvangt Serlimar op zijn beurt weer een tipping fee van 60 florin per ton van Ecogas.

18 florin

Volgens Ecogas hadden zij samen met minister Oduber een accountant aangewezen die uiteindelijk een akkoord tussen de twee afvalophaal

en -verwerkingsbedrijven wist te bewerkstelligen voor een tipping fee van 120 florin per ton afval. “Het is onjuist dat EcoGas de tipping fee heeft verdrievoudigd zoals de minister eerder had gezegd. Sterker nog, EcoGas had aangeboden om de envirobales te begraven voor een som van 18 florin per ton en het was de minister zelf die het had verhoogd naar 60 florin per ton en daarnaast ook nog eens besloot om een ander transportbedrijf dit te laten doen, in plaats van Serlimar deze extra inkomsten te geven. Op die manier is de minister zelf aan het bedrag van 180 florin per ton gekomen en heeft hij dit in artikel 9 van het contract op laten nemen zodat EcoGas verplicht was om dit bedrag te factureren aan alle instanties, inclusief Ecotech en Serlimar en iedereen die vuil naar EcoGas brengt voor verwerking. EcoGas

sloot het persbericht af met de mededeling dat ze altijd bereid is om samen te werken met zowel minister Oduber als Serlimar.

Desinformatie

Minister Oduber op zijn beurt bevestigde vanochtend tijdens een persconferentie op het Bestuurskantoor hij indertijd samen met EcoGas een accountantskantoor in de arm had genomen. Maar dit was voor de bewindsman echter alleen om te bepalen wat de kosten voor Serlimar zouden moeten zijn voor het begraven van de envirobales en wat de kosten van EcoGas zouden moeten zijn voor het maken van de afvalbalen. “Op geen enkel moment was er sprake van een onderhandeling over de tipping fee”, aldus Oduber die het persbericht van EcoGas ‘een poging tot desinformatie’ noemt. “Ik heb het contract hier bij me. Het gaat hier om een dienst aan de overheid waarbij het vuil dat wij ophalen bij jou (EcoGas red.) worden gebracht. Jij verpakt ze en geeft het aan ons terug zodat we het kunnen begraven.”

Vervolg op pagina 3.

Kerkviering onafhankelijkheidsdag Colombia



ORANJESTAD — Het Colombiaanse Consulaat heeft afgelopen zaterdag de 209e onafhankelijkheidsdag van Colombia gevierd met een speciale mis in de Fatima-kerk in Dakota. Hierbij was ook premier Evelyn Wever-Croes (MEP) samen met diverse ministers aanwezig. Jaarlijks op 20 juli viëren Colombianen hun onafhankelijkheidsdag. Colombia is tot aan het begin van de negentiende eeuw een Spaanse kolonie geweest. Op 20 juli 1810 verklaarde Venezolaanse verzetsheld Simon Bolívar de ‘Republiek van Groot-Colombia’ onafhankelijk van Spanje. Groot-Colombia was een federatie die grote delen van het huidige Venezuela, Colombia, Panama en Ecuador omvatte. Tot 1810 viel Colombia onder Spaans gezag en werd het land gezien als een bron van goud.

Duitse ambassadeur terug in Venezuela

BERLIJN — Vierenhalve maand na zijn uitzetting uit Venezuela is de Duitse ambassadeur Daniel Kriener teruggekeerd naar het Zuid-Amerikaanse crisisland. De diplomaat arriveerde zaterdag in de Venezolaanse hoofdstad Caracas, zei een woordvoerder van het ministerie van Buitenlandse Zaken vandaag in Berlijn.

De regering van president Nicolás Maduro verklaarde Kriener op 6 maart tot ongewenst persoon en zette hem het land uit. Het regime beschuldigde hem van partij-

digheid voor de zelfbenoemde interim-president Juan Guaidó, die al maandenlang een felle machtsstrijd met Maduro levert. Kriener had Guaidó na een reis door Zuid-

Amerika samen met andere diplomaten op het vliegveld van Caracas opgewacht. Ze wilden voorkomen dat hij bij zijn terugkeer werd gearresteerd. Guaidó was het land uitgegaan, ondanks een lopend onderzoek naar hem en een uitreisverbod. Op 1 juli overlegde de plaatsvervangende Venezolaanse minister van Buitenlandse Zaken Yván Gil een noti-

tie aan het ministerie van Buitenlandse Zaken in Berlijn, waarin de classificatie van Kriener als ongewenst persoon werd ingetrokken. Daar zijn van de kant van Venezuela geen voorwaarden aan gesteld. “We zijn zeer verheugd dat ambassadeur Kriener nu zijn taken als ambassadeur in Venezuela kan hervatten”, aldus de woordvoerder in Berlijn.

Meer dan 20 doden door luchtaanval Syrië

AMMAN — Door luchtaanvallen op een markt en woonwijken in Maarrat al-Numan, in het noordwesten van Syrië, zijn vandaag zeker 23 mensen om het leven gekomen.

Tientallen anderen raakten gewond. Volgens het Syrisch Observatorium voor Mensenrechten voerden Russische gevechtsvliegtuigen het bombardement uit. Het Kremlin heeft dat onmiddellijk ont-

kend. Paus Franciscus toonde de Syrische president Bashar al-Assad schriftelijk zijn grote bezorgdheid over de situatie in het door oorlog verscheurde land. Zijn brief is vandaag in Damascus bezorgd door zijn af-

gezant, kardinaal Peter Kodwo Appiah Turkson. De rooms-katholieke kerkleider vroeg in het bijzonder aandacht voor de ‘dramatische omstandigheden’ waaronder de burgerbevolking leeft in de provincie Idlib, waar ook Maarrat al-Numan ligt. Hij smeekte Assad alles in het werk te stellen deze ‘humanitaire catastrofe te beëindigen’.

Indiase raket alsnog vertrokken richting maan

SRIHARIKOTA — India gaat alsnog proberen naar de maan te komen. Een onbemande verkenners- en een lander zijn vandaag gelanceerd vanaf ruimtebasis Sriharikota in het zuidoosten van het land. India wil ze gecontroleerd en veilig op het oppervlak van de maan zetten.

Begin september moet dat gebeuren. India zou het vierde land zijn dat daarin slaagt, na de Verenigde Staten, de Sovjet-Unie/Rusland en China. De maanraket zou eigenlijk vorige week al worden gelanceerd, maar vlak voor het moment van opstijgen werd het aftellen gestopt, omdat er een technisch probleem was ontdekt. De missie heet Chandrayaan-2 (Maanvaartuig-2). Die bestaat uit drie onderdelen: een satelliet die in een baan rond de maan gaat draaien, de lander Vikram (Moed) en het rijdende laboratorium Pragyan (Wijsheid). De satelliet moet de ‘dampkring’ van de maan onderzoeken. Die is verwaarloosbaar en vluchtig. Vikram en Pragyan moeten aankomen op de zuidpool van de maan, een plek waar mensen en verkenners nog niet zijn geweest. Op die zuidpool is misschien waterijs te vinden. Daarom moeten ze daar de bodem gaan onderzoeken. De verkenners Pragyan moet enkele



De lancering vanaf ruimtebasis Sriharikota.

honderden meters rijden. Hij houdt zijn werk waarschijnlijk twee weken

vol. Het is de tweede keer dat India naar de maan gaat. In 2008 bracht

het land een satelliet in de baan rond onze ruimtebuur.

Nieuwe adjudant voor de koning

DEN HAAG — Luitenant-kolonel Leontien van den Berg is benoemd tot adjudant van koning Willem-Alexander. Voor haar benoeming was zij werkzaam als hoofd van de Sectie Grote Oefeningen bij de Staf Commando Landstrijdkrachten in Utrecht.

Zij volgt luitenant-kolonel H.C. Veenhuijzen op, die eervol is ontheven van deze

functie en benoemd is tot adjudant van de koning in buitengewone dienst. De koning heeft acht adjudanten, die door Defensie voor een periode van drie tot vijf jaar worden uitgeleend. Alle krijgsmachtonderdelen leveren adjudanten aan. Zij bereiden, vaak samen met de persoonlijk adviseurs en hofdames, de openbare optredens voor van de leden van het Koninklijk Huis en bieden ondersteuning bij grote evenementen.

#WistJeDat?

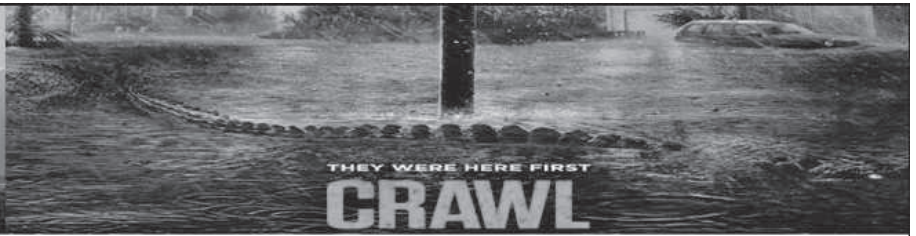


Er een aantal gevallen zijn waarbij we een andere aanbeveling doen?



AZV - Aseguro Medico General

www.azv.aw





Valid July 22 - 24, 2019
Schedule is subject to change
Please visit us at www.thecinema.aw for more information



THE LION KING 12:00 - 2:00 - 2:30 - 5:00 - 6:30 - 7:30	PG		THE LION KING 12:00 - 12:30 - 2:30 - 3:00 - 4:30 - 5:00 - 5:45 - 7:30 - 10:00	PG	
SPIDERMAN 12:15 - 2:55 - 5:30 - 8:15	PG13	SP SUB	CRAWL 9:45	R	
TOY STORY 4 11:45	PG	SP SUB	SPIDERMAN 1:45 - 6:15 - 7:00	PG13	SP SUB
THE SECRET LIFE OF PETS 2 4:30	PG	SP SUB	TOY STORY 4 11:40 - 4:00	PG	SP SUB
ESCAPE PLAN THE EXTRACTORS 9:00	R	SP SUB	THE SECRET LIFE OF PETS 2 11:50 - 2:00	PG	SP SUB
ANNABELLE COMES HOME 10:00	R	SP SUB	STUBER 8:15	R	
			ESCAPE PLAN THE EXTRACTORS 9:00	R	SP SUB



THE MOVIES AT PRINCIPAL

THE MOVIES PREMIUM – VIP
“VIP must be 13 years or older guided by an adult to access this experience”

THE LION KING 12:00 - 2:45 - 5:15 - 8:00 - 10:30	PG	
SPIDERMAN FAR FROM HOME 12:45 - 2:45 - 5:15 - 8:00 - 10:30	PG13	SP SUB

ASSOCIATED REALTORS
TE KOOP
Prachtig twee verdiepingshuis met 3 slaapkamers en 3 badkamers te Seroe Lopez/Paradera met mooie uitzicht en zwembad, prijs \$470,000. Contact Mito at 593-6318.

"What about...
The beach
today,
nice- clean-
and pure **white**
sand..."

Aruba is Beautiful!
...And Clean...

Support:
Fundacion Aruba Limpi
583-8383

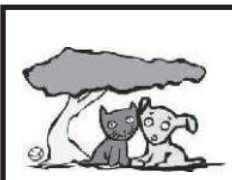


Final event invitation
Drop in and Buy!

⌚ Time: 10 a.m. to 4 p.m. | 📅 Date: July 27th | 📍 Place: Plaza Daniel Leo

Arubabank
Winners
Announcement
3:00 p.m.


Bezoek onze website
www.amigoe.com


Aruba Animal Shelter
Cats and Dogs
awaiting Adoption
www.arubaanimalshelter.com


Sinds 1884 www.amigoe.com

Openingstijden van maandag t/m vrijdag
van 8:00 am tot 4:30 pm.
Bilderdijkstraat 16, kantoor 1 en 2
(schuin tegenover de Colegio Arubano)

ABONNEER NU!
582-4333



REQUEST FOR PROPOSALS no: CAPEX 19-070-07

PROJECT: Relocation/ Centralization Safety, Training & Badging

By means of this publication the Aruba Airport Authority N.V. (AAA), manager and operator of Aeropuerto Internacional Reina Beatrix, would like to invite all contractors who are interested in and/or who have formally and/or informally shown interest in the past to AAA to submit to AAA an offer as further described in our Tender Documents (TD).

Interested parties can receive the TD from AAA NV by sending a request here for ultimately by **July 25, 2019**, to e.vrolijk@airportaruba.com. The verification for the receipt of the request for the TD remains the responsibility of the requesting party. When the Tender Document is delivered (starting **July 25, 2019**) an acknowledgement for receipt is required to validate the receipt of the TD. Site visit is **July 31, 2019** at 08.30 am lt. Meeting place is at the Entrance Tower Building located at the main terminal Building.

Questions on the TD will be accepted until **August 6, 2019** at 4:30 pm. A copy of the answers to the questions from all parties will be emailed ultimately **August 9, 2019** to each party that has received our TD.

Interested parties should submit one proposal, namely:

- Proposal for the project: **Relocation/ Centralization Safety, Training & Badging**

The final date for submission of a proposal to provide the above described is **August 23, 2019, 10:00 am, local time** at the Reception of the Aruba Airport Authority N.V., on the first floor of the Airport Tower Building.

All proposals should be submitted in a closed envelop and delivered at the following direction:

Attn: Tender Committee
Aruba Airport Authority N.V.
Aeropuerto Internacional Reina Beatrix
Sabana Berde 75, Aruba

Public opening of the proposals will take place on **August 23, 2019 at 10:00 am lt.** at the AAA Management Offices.

AAA reserves the right to contact all entities on its own initiative who have expressed their interest in the past to AAA N.V.

Aruba Airport Authority N.V.
July 2019



in co-operation with  **Schiphol** 



Visit us and shop at:

OPENING HOURS:
MONDAY TO SATURDAY
9AM - 6PM

VISIT OR CALL US AT:
AMC UNICON MEGASTORE
L.G. SMITH BLVD 144 ORANJESTAD
TEL: 521-1188

HOME&NATURE
www.homeandnaturearuba.com

Vraag&Aanbod Aruba Facebookgroep geblokkeerd

ORANJESTAD — De populaire Facebookpagina Vraag&Aanbod liet gisteravond weten dat hun communitygroep door Facebook tot nader order is geblokkeerd. Reden voor het blokkeren is dat het sociale netwerk illegale dierenhandel wil voorkomen.

Uit het bericht van Facebook blijkt dat het voor het sociale netwerk niet duidelijk is hoe transparant persoonlijke transacties zijn bij het aanbieden van dieren op de Facebookpagina.

“We streven ernaar het welzijn van dieren te beschermen tegen illegale handel, en bij een een-op een transactie kunnen we de veiligheid niet garanderen. We zullen dergelijke verkopen nog steeds toestaan als deze worden gepost door dierenwinkels, dierenorganisaties en shelters”, is te lezen op het bericht dat geplaatst werd.

De beheerder van de Facebookgroep Vraag&Aanbod ARuba plaatste gisteren als



gevolg hiervan dit bericht op hun pagina: “Ondanks al onze inspanningen om te voldoen aan de Facebook Community Standards voor gereguleerde goederen, is

onze groep Vraag & Aanbod Aruba® tot nader order uitgeschakeld vanwege berichten die daarmee in strijd waren. We hebben alle mogelijke stappen genomen om te

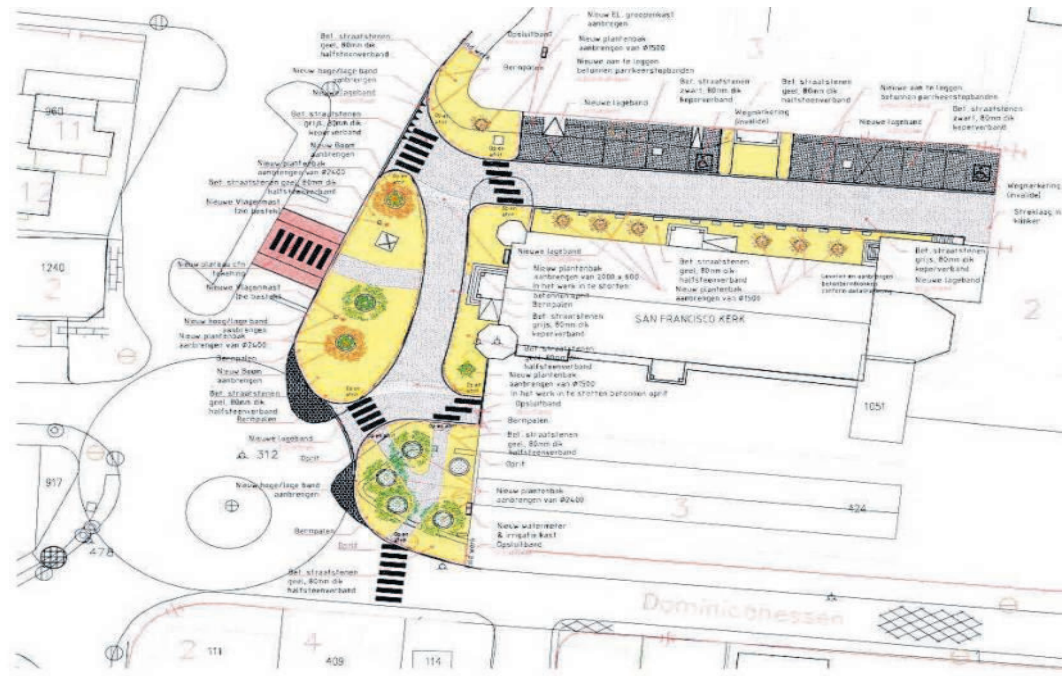
voldoen aan waar Facebook-berichten in overtreding waren en hopen dat dit slechts een tijdelijk probleem is. We houden u op de hoogte van eventuele vorderingen.”

Werkzaamheden verfraaiing St. Franciscus Kerk van start

ORANJESTAD — De verfraaiing van de St. Franciscus kerk zijn vandaag van start gegaan. Dat laat de Dienst Openbare Werken (DOW) weten in een persbericht. De werkzaamheden omvatten het installeren van verlichting, het bouwen van een voetgangersgebied, het leggen van klinkers voor de kerk en ook ten noorden van het gebouw. Daarnaast gaat ook de parkeerplaats op de schop. De werkzaamheden hebben een duur van 100 werkdagen en gebeuren in fasen. De eerste fase van de bouwwerkzaamheden begint met het voorbereiden, graven en verbouwing ten noorden van de kerk, voor Rosa College. Hierna wordt aan het gebied voor het kerkgebouw gewerkt. Pas hierna volgt de fase waarin de parkeerplaats tegenover de kerk (bij het voormalige Circle K) onder handen wordt genomen. Automobilisten die gebruik maken van de Kerkstraat en Caya Ernesto Petronia worden verzocht hier rekening mee te houden en ook geen gebruik te maken van de parkeerplaats tegenover de kerk.



Foto: Melissa Stumper



Aruba is...
Beautiful!
...And Clean...

Support:
Fundacion Aruba Limpi

☎ 583-8383

EcoGas en Milieu-minister beschuldigen elkaar verhoging ‘tipping fee’



Vervolg van pagina 1

Die kosten waren volgens de minister door de accountant geraamd op 120 florin per ton. De kosten om de balen vervolgens naar internationale maatstaven te begraven

werden geraamd op 60 florin per ton. De tipping fee van Serlimar naar EcoGas voor Ser'i Tijshi bleef gelijk aan die van Parkietenbos, namelijk 60 florin, benadrukte minister Oduber vanochtend. Dat EcoGas, die 90 procent

van de commerciële markt op Aruba bedient (Serlimar bedient voornamelijk huishoudens, aldus minister Oduber) vervolgens na jaren dezelfde prijs voor haar klanten te hebben gehanteerd opeens besluit om deze klanten 120

florin extra te vragen is tussen EcoGas en haar klanten, aldus de minister. “Daar zit de verdrievoudiging in. Helemaal niet omdat de regering haar tarief heeft verhoogd, want dat is op geen enkel moment gebeurd.” Hierna toonde minister Oduber foto's van illegale dumppraktijken van Ecotech, onder meer in Moko en direct achter de faciliteiten van Ecogas in Barcadera.

In de clinch EcoGas en minister Oduber liggen al enige tijd met elkaar in de clinch over hoe de afvalverwerking op Aruba in de toekomst moet plaatsvinden. Twee weken geleden kondigde het dochterbedrijf van MetaCorp aan dat zij een MoU had ondertekend voor het laten exporteren van al het huisvuil op Aruba. De minister reageerde daarop door aan te geven dat alleen de regering bepaalt wat met het afval op Aruba gebeurt.

Chauffeur Arubus mocht niet ontslagen worden wegens Facebookgrap

ORANJESTAD — De Arubus-chauffeur die ‘voor de grap’ op Facebook plaatste of hij wel of niet zou moeten uitwijken voor mensen die op de weg lopen, had niet ontslagen mogen worden. Dat stelde het Gerecht in Eerste Aanleg dat donderdag dwong dat hij weer in dienst genomen zou moeten worden. De buschauffeur argumenteerde voor de rechter dat hij met zijn post slechts de bedoeling had om een discussie uit te lokken over het feit dat er de laatste tijd steeds meer mensen op de weg (hard-) lopen.

De buschauffeur is al ruim twaalf jaar in dienst bij Arubus wanneer hij volgens de leiding een grove misstap begaat. Hij plaatste op 29 april namelijk de volgende stelling op zijn pagina: “Un pregunta! Bo ta coriendo cu bus riba camina na malmok, hende ta core riba caminda, mester hala pe?”, wat vrij vertaald betekent: “Een vraag! Als je met je bus op de weg van Malmok rijdt en mensen lopen op de weg, moet je voor ze uitwijken?” Echter na een nachtje erover geslapen te hebben plaatste hij uit zichzelf een excuusbericht. “Gisteren heb ik een post op Facebook geplaatst waarbij ik, na hem nogmaals gelezen te hebben, me kan voorstellen dat deze post en de reacties in verkeerde aarde kunnen vallen bij mensen die sporten”, schreef hij, waarna hij duidelijk maakte dat hij daarom de post zal verwijderen. (“.. ik wil me verontschuldigen aan iedereen die zich ongemakkelijk voelde door hetgeen dat ik heb gepost. Dit alles was niet mijn intentie.”

Aanzetten tot agressief gedrag
Maar het kwaad was al geschied, aangezien hij diezelfde dag nog werd geschorst. Per bief kreeg hij een paar dagen later te horen dat hij op staande voet was ontslagen. Dit omdat hij met zijn bericht ‘het doel had om anderen op te roepen tot agressieve reacties’ tegen fietsers en voetgangers. “In deze publicatie heeft u keer op keer uw visie ten opzichte van het langzaam verkeer herhaald naarmate de reacties op uw publicatie binnenstroomden”, schrijft de leiding van Arubus hem. “Zelfs indien dit niet uw doel – anderen tot agressieve reactie/gedrag aan te zetten – was, moet voor u duidelijk zijn geweest dat uw post deze reactie als gevolg zou kunnen hebben. Inmiddels heeft Arubus diverse reacties van het publiek gekregen en is dit geval



bij de minister belast met openbaar vervoer bekend geworden”

De directie noemde zijn uitslatingen op Facebook ‘onaanvaardbaar’. Daarom werd hem medegedeeld dat hij op staande voet werd ontslagen. Maar de buschauffeur liet het er niet bij zitten en tekende bezwaar aan bij het Gerecht in Eerste Aanleg. Die moest zich buigen over de vraag of zijn uitingen genoeg dringende reden gaven voor ontslag op staande voet.

als achtergrond van zijn post had gebruikt. Ook stelde hij dat hij slechts een discussie uit wilde lokken over het feit dat er de laatste jaren steeds meer door mensen op de weg wordt gelopen of hardgelopen, terwijl er in zijn ogen voldoende ruimte is op het zand naast de weg.

Oordeel
De rechter oordeelde in het voordeel van de buschauffeur. Volgens het gerecht had de buschauffeur Arubus niet bij naam genoemd en geen verband gelegd tussen zijn werkzaamheden als buschauffeur. Het gerecht is daarom van oordeel dat niet aannemelijk is geworden dat de chauffeur met zijn uitslatingen op Facebook Arubus in diskrediet heeft gebracht, maakte de rechter duidelijk. Daarbij heeft hij zijn Facebookpagina niet openbaar staan en is deze alleen toegankelijk voor zijn eigen Facebookvrienden. Ook vond het gerecht dat naar aanleiding van het bericht niet de conclusie getrokken kon worden dat hij opzettelijk lopende voetgangers zou aanrijden. “In het bijzonder niet, nu onbetwist is gesteld dat [de chauffeur, red.] in zijn twaalf jaren diensttijd als buschauffeur nimmer een aanrijding heeft veroorzaakt.” Om die reden werd het ontslag op staande voet als onredelijk verklaard en werd Arubus opgedrongen om hem weer in zijn oude functie in dienst te nemen.

VACATURE

De Algemene Rekenkamer is het onafhankelijke controleorgaan van Aruba. Zij onderzoekt of de financiële middelen van de overheid rechtmatig en doelmatig worden ontvangen en uitgegeven. Over de door haar uitgevoerde onderzoeken rapporteert de Algemene Rekenkamer aan de Staten en de verantwoordelijke leden. De Algemene Rekenkamer heeft vacature voor een projectleider met ervaring en een onderzoeker. Zij roept daarom belangstellenden op om te solliciteren.

De Algemene Rekenkamer roept belangstellenden op voor de vacante functies van:

Projectleider met ervaring
De projectleider stuurt en geeft leiding aan de onderzoeksteam.

Onderzoeker
De beginnende onderzoeker voert onder begeleiding van een onderzoeksleider onderzoeken uit; de gevorderde onderzoeker wordt geacht zelfstandig onderzoeken te kunnen uitvoeren.

Informatie en aanmelding:
Voor nader informatie betreffende de werkzaamheden en functie eisen voor deze vacatures, bezoek onze website www.rekenkamer.aw.
Uw schriftelijke aanmelding dient vóór 19 augustus 2019 te richten aan de waarnemend voorzitter van de Algemene Rekenkamer, mr. F. Nuboor, Wilhelminastraat 6, Oranjestad, Aruba. Eventuele nadere inlichtingen kunt u inwinnen bij de waarnemend secretaris, mevr. M. Thijsen (telefoon 582-5448).
E-mailadres: info@rekenkamer.aw

Druk weekend voor Aruba Symphony Festival

ORANJESTAD — Het Aruba Symphony Festival (ASF) hield afgelopen weekend onder meer haar competitie voor de Clyde Harms Scholarship. Meer dan tien jonge musici uit tal van landen namen deel aan deze wedstrijd met als hoofdprijs een volledig betaalde deelname aan de editie van volgend jaar, inclusief een solo tijdens het optreden van het symfonie-orkest van het festival in Cas di Cultura.

De jury bestond uit meesters en deelnemende muzikanten aan de editie van dit jaar. Ook presenteerde het Reveron Trio twee stukken in Cas di Cultura en was er een optreden in winkelcentrum Paseo Herencia. Vanavond gaat het Aruba Symphony Festival door met de bijzondere lezing The Art Of Possibility van Benjamin Zander, oprichter en directeur van het Boston Philharmonic Orchestra en het Boston Philharmonic Youth Orchestra. Zander's boek met dezelfde naam is vertaald in achttien talen en Zander zelf was keynote speaker op het World Economic Forum in Davos en zijn TED Talk over de transformatieve kracht van klassieke muziek werd gezien door meer dan tien miljoen mensen. Normaal gesproken vraagt Zander, die lid is van de raad van internationale adviseurs van het festival, tussen de 50.000 en 75.000 dollar voor een lezing, maar de presentatie van vanavond om acht uur in Cas di Cultura is gratis en de toegang ook. Aruba Symphony Festival gaat deze week door met bijzondere gratis concerten en een groot afsluitingsconcert in Cas di Cultura.



Scholieren leren pitchen met Good4theNeighborhood



ORANJESTAD — Good4theNeighborhood sloot haar tweede week af met sessies waarin de deelnemende scholieren leerden over ondernemerschap en het voorbereiden van een pitch. Zo kregen ze informatie van medewerkers van de Kamer van Koophandel (KvK) en bedrijven die daarbij zijn aangesloten over zaken als middelen, partners, inkomstenstromen en het structureren van kosten. Ook leerden de deelnemers over hoe een elevator pitch wordt voorbereid, een budget wordt opgesteld en bedrijfsfinanciën worden beheerd. Voor hun presentaties moesten de deelnemende scholieren een zogeheten loan pitch voorbereiden. Alle loan pitches werden aan een driekoppige jury gepresenteerd en alle projecten werden gefinancierd door de initiatiefnemer van Good4theNeighborhood, Aruba Bank.





Bo aporte, un compromiso pa nos progreso!

Back to School

School nobo, clas nobo caranan nobo!

Laga nos yudabo cu tur loqual bo mester pa cuminsa e aña escolar aki.



Bo por conta cu nos!

J.G. Emanstraat No. 96, 523-4848
De la Sallestraat No. 65, 583-4843
Rockefellerstraat No. 2, 583-5556
Tanki-Flip, Shaba No. 82, 583-4800
Piedra Plat 44 #4, Paradera 582-0077

www.islandfinancearuba.com

*Suheho na aprobacion di credito / verificacion di documento.



Tanki-Flip
J.G. Emanstraat
De la Sallestraat
Rockefellerstraat
Paradera Express

**NO ENFRENTA
CANCER DI
PECHO BO SO**



Mary Joan
BREAST CANCER SUPPORT GROUP

Adress: Sabana Blanco 8
Tel: 588-9999





Cas di Max
Mueble y mas



Boutique di MATRAS
di: CAS di MAX

BIJ CAS DI MAX: VERSTAAN EN BEGRIJPEN WIJ NEDERLANDS!!!

Meiveld 3A-1 • openings tijden: maandag tot zaterdag 9 - 6pm • tel. 582-1671 | Schotland str. 46 Loc# 1 • tel. 280-6080

Vormgeven aan kennisagenda Caribische wetenschappers



ORANJESTAD — De Nederlandse Organisatie voor Wetenschappelijk Onderzoek (NWO) nodigt inwoners en organisaties op Aruba, Curaçao, St. Maarten en de BES-eilanden uit om hun vragen aan de wetenschap in te sturen om hiermee een kennisagenda op te zetten.

Om de zogeheten ‘science agenda’ op te zetten heeft de NWO een enquête gemaakt via de website caribbeanresearch.nl. Inwoners en medewerkers van organisaties op Aruba, Bonaire, Curaçao, St. Eustatius, St. Maarten en Saba kunnen via een enquête hun vragen insturen. Gekoppeld aan ervaringen uit het bestaande NWO-onderzoeksprogramma voor het Caribisch gebied en een inventarisatie van lopende kennisprojecten moet er eind van het jaar 2019 een kennisagenda voor het Caribisch deel van het Koninkrijk komen.

Kennisagenda

Het idee van een Caribisch kennisagenda is gebaseerd op de Nederlandse Wetenschapsagenda (NWA). De bedoeling is om op deze

manier te inventariseren welke vragen onderzoekers de komende jaren voor het Caribisch gebied kunnen beantwoorden. Organisaties en personen op de eilanden krijgen de kans om aan te geven wat de meest dringende zaken zijn waar zij tegenaan lopen. Hiermee wil NWO het toekomstige onderzoek goed laten aansluiten bij actuele vragen en ontwikkelingen in de Caribische regio.

Onderzoeksprogramma

Sinds 2012 voert de NWO in opdracht van het Nederlandse ministerie van Onderwijs, Cultuur en Wetenschappen (OCW) een onderzoekprogramma uit dat speciaal gericht is op de zes eilanden van het Caribisch deel van het Koninkrijk. NWO heeft recentelijk de

subsidieregeling aangepast waardoor ook onderzoekers in dienst van Caribische universiteiten aanvragen kunnen indienen. Daarnaast is er een inventarisatie gemaakt van lopende kennisprojecten die zich richten op de Caribische eilanden van het Koninkrijk. Eerder schreef de *Amigoe* al dat de NWO een informatie- en netwerkbijeenkomst over Caribisch onderzoek in Den Haag had georganiseerd om deze informatie met geïnteresseerden te delen. De volgende bijeenkomsten worden eind oktober gehouden op Curaçao en vervolgens ook op Aruba.

Gevarieerd beeld

In een persbericht van de NWO laat Josef Stuefer, programmamanager Cariben van NWO weten dat zij er bewust voor kiezen zowel organisaties als inwoners deze vragen voor te leggen; ‘dat levert een gevarieerd beeld’. In de enquête worden onder meer vragen gesteld over

onderwerpen die de meeste aandacht verdienen waarbij er meerdere keuzemogelijkheden mogelijk zijn zoals onderwijs, cultuur en identiteit, duurzaamheid, gezondheid, landbouw maar ook energievoorziening of sociaal economische vraagstukken.

Daarnaast wordt er ook gevraagd wat mensen in de regio de komende vijf tot tien jaar als prioriteit zien.

De enquête is in drie talen beschikbaar; Nederlands, Engels en Papiaments en is tot 15 september 2019 in te vullen op de site van caribbeanresearch.nl. Deelnemers die naar aanleiding van deze enquête vragen of opmerkingen hebben, kunnen contact met de NWO opnemen door te mailen naar caribbean@nwo.nl.

Training Summer tour



ORANJESTAD — Stichting Ja IK ARUBA organiseert in de schoolvakantie de training ‘Summer tour’. Met deze training kunnen scholieren kort kennis maken met het project ‘from good to great’ dat de stichting afgelopen schooljaar mee is gestart en ook volgend schooljaar mee door zal gaan.



De eerste training van ‘Summer tour’ begint morgen (23 juli), waarbij de nadruk wordt gelegd op gedrag, houding en persoonlijk leiderschap. De theorie wordt begeleid met een tour binnen een bedrijf of organisatie om de deelnemers te laten zien wat zij tijdens de trainingen hebben geleerd en wat ze nog moeten leren. Hierna volgt een groepsanalyse waarbij er wordt uitgelegd hoe deelnemers de theorie kunnen toepassen in de praktijk, aldus organisator Jalken Antonia in een persbericht.

De eerste training is dinsdag 23 juli tot en met vrijdag 26 juli. De tweede training wordt op maandag 29 juli tot en met donderdag 1

augustus, de derde training is op maandag 5 augustus tot en met donderdag 8 augustus en de vierde training is op vrijdag 9 augustus tot en met woensdag 14 augustus. De training is bedoeld voor jongeren tussen 14 en 30 jaar en deelname kost 240 florin per persoon.

From good to great

Met het ‘From good to great’-project bezoeken scholieren vier keer per jaar verschillende bedrijven tijdens een ‘inspiration tour’. In het project wordt gewerkt aan het gedrag en motivatie van scholieren, door middel van sessies en

bezoeken op de werkvloer van verschillende bedrijven. Het project is een initiatief van Jalken Antonia, die dit al vier jaar in Nederland doet en sinds november van dit jaar ook op Aruba via Stichting JA IK ARUBA. Het project wordt op dit moment volledig gedragen door de regering, maar de bedoeling is dat op termijn ook de privésector gaat bijdragen.

Voor meer informatie of inschrijven kan men mailen naar Jalken Antonia op jalken@jaikbv.com onder vermelding van ‘Summer Tour’.

INGEZONDEN

Arubaans onderwijs faalt nog steeds

EEN MOOIE krant was dat, de *Amigoe* van afgelopen zaterdag (20 juli 2019)! Eerst twee prachtige verhalen, die de burger moed geven, over Arubaanse studenten aan de Technische Universiteit Delft, die helemaal opgaan in hun projecten, zoals Laura Croes, die met medestudenten is afgereisd naar Californië om te laten zien aan Elon Musk, wat hun capsule kan in zijn Hyperloop, en Jullean Oduber, Claudia Sweerts en Roderick Tapia die betrokken zijn bij de bouw van een kleine maanrover. Schitterend!

Maar niet voor ons ministerie van Onderwijs, tot in de hoogste rangen toe, zoals uit een volgend artikel blijkt. Daar vindt men het maar niks, want wat moeten we met die toekomstige ingenieurs op Aruba! Daar hebben we toch niks aan!

Bovendien is het maar gevaarlijk, dat Arubaanse jongelui zich in Nederland omvormen tot zelfstandige persoonlijkheden, die zelf beslissen waar hun wetenschappelijke belangstelling naar uitgaat. Dat moeten we op Aruba niet hebben! De Arubaanse jeugd hoort, volgens hun opvattingen, op Aruba en in de regio thuis. Vooral in Amerika met zijn ‘fantastische’ universiteitscampussen, waar onze jeugd nog *gepamperd* kan worden, in plaats van zelf te LEREN beslissen.

En bovendien komen ze dan tenminste thuis met een diploma waar we op ons eiland iets aan hebben, al is de waarde van Amerikaanse bachelor en masters diploma’s van vele universiteiten nogal dubieus.

De redactie van de Amigoe kan ingezonden brieven redactioneel bewerken, inkorten of besluiten om niet te plaatsen. Brieven mogen maximaal 600 woorden bevatten, ze moeten voorzien zijn van naam en woonplaats (worden in principe gepubliceerd) en adres en telefoonnummer (niet voor publicatie, maar ter verificatie). Anonieme brieven worden nooit geplaatst. Een geplaatste brief geeft de opvatting van de afzender weer en niet die van Amigoe. We accepteren alleen digitaal gestuurde brieven. Ons e-mail adres is: arubaredactie@amigoe.com.

eus. Ik ken één persoon die een masters diploma op zak had voor Business Administration. Hij kon niet eens boekhouden!

Het verre Nederland is natuurlijk de schuld van het feit dat Aruba het slechtst scoort in het onderwijs in het hele koninkrijk. Let wel, dus slechter dan Statia, Saba, Bonaire en St. Maarten, evenals Bargercompascuum (Drenthe), Tietjerksteradeel (Friesland) en Schin op Geul (Limburg). De schuld ligt natuurlijk nooit bij onszelf. De schuld ligt echter ook beslist niet alleen bij het gebrek aan financiële middelen, zoals we zouden kunnen concluderen uit het artikel van de Stichting Deugdelijk Bestuur. Maar ik ken Armand Hessels goed genoeg om te weten dat hij ook heel goed beseft dat zijn verklaring maar een deel van de waarheid is.

Het probleem moet bij de wortel worden aangepakt, dus bij de opleiding van de leerkrachten. Dat hoeft niet eens veel geld te kosten. Het zit niet bij de leerlingen van die opleiding - die doen gewoon hun best - maar bij de opleiding zelf. Het is natuurlijk best leuk om een reisje te maken naar Mexico, Puerto Rico of Medellín, maar wat het Arubaanse onderwijs daarmee opschiet heeft een hoog twijfelachtigheids gehalte. Stuur ze dan liever voor een stage naar Curaçao of Bonaire, dat is niet alleen veel goedkoper maar ook veel effectiever!

Het meest verbazingwekkende in de verklaring van de minister van Onderwijs is, dat ervan uitgegaan wordt dat de Arubaanse jeugd niet in een milieu moet worden geplaatst waar ze gedwongen wordt zich te ontwikkelen tot zelfstandige persoonlijkheden, die zich niet laten meeslepen in slaafse onderdanigheid. Het ware te wensen dat de hele jeugd die ontwikkeling naar volwassenheid zou ondergaan.

Zelfstandige persoonlijkheden nemen zelfstandige beslissingen en als die verkeerd uitvallen, leggen ze de schuld niet bij de ander, maar corrigeren zichzelf. Zich vastklampen aan een fout routeplan brengt je naar de verkeerde, en vaak gevaarlijke bestemming.

HENK DE BEIJER
Aruba

Sheer Driving Pleasure

EMBRACE THE UNKNOWN.

PRE-ORDER THE ALL-NEW BMW X1.

FROM **90,500** FLORIN

Give in to the feeling. All the impressive performance you'd expect from a BMW, and so much more. The BMW X1 offers more than high marks – this is performance you can feel.

Model shown is for illustration purpose only. Price includes taxes and may vary according to trim level selected.

Ultimate Automobiles N.V.
Sabana Blanco 35
Oranjestad, Aruba
Tel. +297 583-9800
info@ultimatearucar.com

Euro

Kleine plussen

AMSTERDAM — De Europese beurzen lieten vandaag kleine plussen zien. De AEX-index op Beursplein 5 noteerde rond het middaguur 0,4 procent hoger op 574,37 punten. De MidKap steeg 0,6 procent tot 814,67 punten. De beurzen in Parijs, Frankfurt en Londen klommen tot 0,4 procent.

Philips was de sterkste stijger bij de hoofdfonds met een winst van ruim 4 procent. Het zorgtechnologieconcern wist de kwartaalomzet flink op te voeren. ArcelorMittal dikte 3,8 procent aan. Het Indiase hoogerechtshof heeft de overname van Essar Steel door het staalbedrijf tijdelijk on hold gezet. De overnamestrijd rond Essar sleept zich al ruim een jaar voort. Grootste daler in de AEX was vastgoedconcern Unibail-Rodamco-Westfield met een verlies van 1,4 procent.

De euro was 1,1215 dollar waard, tegen 1,1222 dollar op vrijdag. Een vat Amerikaanse olie klom 1,8 procent in prijs tot 56,64 dollar. Brentolie werd 2,2 procent duurder op 63,82 dollar per vat. De olie-prijzen zijn flink gestegen sinds Iran een onder Britse vlag varende tanker enterde.

Tokio

Lager

TOKIO — De aandelenbeurs in Japan is vandaag met verlies aan de nieuwe handelsweek begonnen. Beleggers namen wat gas terug na de sterke opmars van afgelopen vrijdag en keken vooral uit naar de start van het cijferseizoen in Japan. De hoofdindex in Tokio, de Nikkei 225, eindigde 0,2 procent in de min op 21.416,79 punten. Afgelopen vrijdag won de Japanse hoofdindex nog 2 procent. Asahi Group Holdings zakte 8,9 procent. De Japanse drankenfabrikant neemt het Australische Carlton & United Breweries over van bierbrouwer AB InBev voor omgerekend ongeveer 10 miljard euro. Om de overname te financieren geeft Asahi tot 200 miljard yen (circa 1,6 miljard euro) aan nieuwe aandelen uit. De Chinese beurzen deden ook een stap terug. De Hang Seng-index in Hongkong noteerde tussentijds 0,8 procent lager en de beurs in Shanghai leverde ook 0,8 procent in. De Kospi in Seoul ging een fractie omhoog. De Zuid-Koreaanse autofabrikant Hyundai daalde 1,5 procent. De Australische All Ordinaries sloot met een verlies van 0,1 procent.

Wall Street

Licht hoger

NEW YORK — De aandelenbeurzen in New York zijn vandaag met kleine plussen aan de handel begonnen. Beleggers moeten het doen zonder groot nieuws en teren nog op de verwachting van een renteverlaging. Verder wordt gekeken naar het handelsfront en naar eventuele ontwikkelingen rondom de spanningen met Iran. De Dow-Jonesindex stond in de openingsminuten 0,1 procent hoger op 27.185 punten. De breder samengestelde S&P 500-index won 0,3 procent tot 2984 punten. Technologiegraadmeter Nasdaq steeg 0,4 procent tot 8178 punten. Oliedienstverlener Halliburton steeg ruim 5 procent. De winst ging op jaarbasis flink omlaag door bijzondere posten, met een wat lagere omzet. Later deze week krijgen beleggers een grote hoeveelheid bedrijfsresultaten voorgeschiedeld van bekende namen als Amazon, Facebook, Tesla, Google-moeder Alphabet, Intel en Boeing. Ook zijn er belangrijke macro-economische cijfers, waaronder een eerste schatting over de groei van de Amerikaanse economie in het tweede kwartaal.

Omzetgroei Philips in versnelling

AMSTERDAM — **Zorgtechnologieconcern Philips heeft in het tweede kwartaal zijn omzet flink opgevoerd. De vergelijkbare groei van de opbrengsten kwam op 6 procent uit, aan de bovenkant van de bandbreedte waar het concern zelf naar streeft. Dat betekent dat Philips sneller groeide dan in het eerste kwartaal, toen de omzetstijging op 4,5 procent op jaarbasis uitkwam.**

Topman Frans van Houten spreekt van een brede groei, waar alle divisies van Philips aan bijdroegen. De omzet bij de grootste tak, diagnose en behandeling, steeg met 6 procent. De divisie deed goede zaken met de verkopen van medische beeldapparatuur. De groei van orders was eveneens sterk, vooral in China en West-Europa. De verkopen bij de tak Connected Care veerden met 6 procent op, dankzij een interesse in onder meer slaapproduc-

ten van het technologieconcern. In het eerste kwartaal kromp deze divisie nog op jaarbasis. Ook bij Personal Health, gericht op producten die mensen thuis gebruiken, was sprake van een stevige groei. Vooral de producten voor gebitsverzorging waren in trek bij consumenten, mede dankzij een breder aanbod van elektrische tandenborstels. Ook profiteerde het concern van een recent geïntroduceerd luxe scheerapparaat.

Van Houten verwacht dat de prestaties in de tweede helft van het jaar verder aantrekken vergeleken met de eerste jaarhelft. Philips handhaafde zijn prognose voor dit jaar om tussen 4 en 6 procent te groeien en het aangepaste bedrijfsresultaat (ebita) met 1 procentpunt op te voeren. Vooral op het gebied van winstgevendheid moet Philips later dit jaar beter presteren, benadrukte Van Houten in een toelichting. Dat komt volgens hem omdat Philips in de eerste helft van het jaar negatieve effecten ondervond van het handelsconflict tussen de Verenigde Staten en China en kosten maakte om zich daartegen te wapenen. In de tweede helft van het jaar moet het zorgtechnologieconcern de vruch-

ten plukken van die aanpassingen in de productieketen, aldus de topman. Philips blijft bij zijn eerdere schatting dat de handelsoorlog een hap van 45 miljoen euro uit de jaarwinst neemt. Daar komt nog eens zo'n 20 miljoen euro bij als de spanningen verder oplopen, bijvoorbeeld als de VS de importheffingen op Chinese goederen uitbreiden. De opbrengsten van het gezondheidstechnologieconcern dikten in de afgelopen drie maanden aan tot 4,7 miljard euro. Dat was een jaar eerder nog 4,3 miljard euro. Philips zette een aangepast bedrijfsresultaat van 549 miljoen euro in de boeken. De operationele winstmarge klom tot 11,8 procent, in lijn met waar analisten in doorsnee van uitgingen.

Bierreus brengt Bud-pils naar Nederland

BREDA — **Biergigant AB InBev brengt het Amerikaanse pilsmerk Bud naar Nederland. Volgens de brouwer gaat het in merkwaaarde om het grootste biermerk van de planeet. Directeur Nicolas Bartholomeeusen van AB InBev Nederland rekent er daarom op dat Bud ook bij Nederlandse bierdrinkers in de smaak zal vallen.**

AB InBev heeft in Nederland al merken als Jupiler, Leffe, Dommelsch, Hertog Jan en Corona. "Bud is anders", stelt Bartholomeeusen. "Hertog Jan drink je thuis wanneer je er echt voor gaat zitten om goed te genieten. Bud is meer bedoeld voor borrels na het werk en festivals. Hierbij richt Bud zich voornamelijk op de doelgroep van 18 tot 35 jaar, in de Randstad." De smaak is volgens hem het beste te omschrijven als 'zach, door-drinkbaar en minder bitter'. 's Werelds grootste biermaker

heeft uitgebreid consumentenonderzoek gedaan. Daaruit bleek dat Nederlanders goed op Bud reageerden. "We zien dat hier vanuit de markt een grote behoefte aan is", zegt Bartholomeeusen. Het bier wordt eerst gelanceerd in de horeca. Vanaf het najaar is het ook in de winkel te koop. Tot nu toe was Bud alleen sporadisch in Nederland te vinden, omdat slechts één groothandel het in zijn assortiment had. Overigens staat Bud in de Verenigde Staten bekend als Budweiser. In veel Europese landen wordt het gebruik van die naam aangevochten door het Tsjechische Budweiser Budvar. Dat bedrijf baseert zich daarbij op eeuwenoude rechten van brouwers in de stad České Budejovice, in het Duits 'Budweis'. Het Amerikaanse Budweiser bestaat sinds de 19e eeuw. Over de naamskwestie worden al meer dan 100 jaar rechtszaken gevoerd.



Foto: Shutterstock

CBS: Stijging huizenprijzen Amsterdam vlakkt af

DEN HAAG — **De prijsstijging van koopwoningen in Amsterdam vlakkt af. In het tweede kwartaal waren huizen in Amsterdam bijna 7 procent duurder dan een jaar eerder. Dat is de geringste prijsstijging in bijna vijf jaar, meldt het Centraal Bureau voor de Statistiek (CBS).**

Ook in Rotterdam, Den Haag en Utrecht is de stijging van de huizenprijzen aan het afvlakken. Verder zijn in Amsterdam en Utrecht in het

tweede kwartaal voor het eerst in tijden meer woningen verkocht dan een jaar eerder. Landelijk bedroeg de stijging van de huizenprijs-

zen gemiddeld 7,2 procent. Dit is de kleinste toename in de afgelopen twee jaar, aldus het statistiekbureau. In april, mei en juni zijn alles bij elkaar 52.506 woningen verkocht, bijna 1 procent minder dan een jaar eerder. De Nederlandse Vereniging van Makelaars (NVM) meldde onlangs al dat de hysterie op de Amsterdamse huizen-

markt voorbij lijkt. Volgens de makelaars gingen de prijzen er zelfs omlaag. De NVM baseert zich in zijn cijfers altijd op het moment dat het koopcontract van een huis wordt getekend. Het Kadaster registreert de transacties van koopwoningen pas later, wanneer de notaris deze laat inschrijven, en het CBS richt zich op die cijfers.

'Duizenden banen weg bij UniCredit'

MILAAN — **UniCredit, de grootste bank van Italië, overweegt tot wel 10.000 banen te schrappen om de kosten verder omlaag te brengen. Dat meldden ingewijden aan persbureau Bloomberg. Topman Jean Pierre Mustier komt naar verluidt later dit jaar met de plannen naar buiten.**

Het exacte aantal banen dat verdwijnt, is nog niet vastgesteld en zou volgens de bronnen ook veel lager kunnen uitvallen. Momenteel werken er ongeveer 86.000 mensen bij de Italiaanse bank. Het banenverlies zou vooral Italië treffen waar de bank de meeste werknemers heeft, maar ook andere landen. UniCredit zou ook naar andere manieren kijken om de operationele kosten te verlagen. In de afgelopen jaren heeft Mustier al banen geschrapt bij UniCredit om kosten te besparen en nam hij maatregelen om de balans en kapitaalpositie van het financiële concern te versterken.

VOORUITBLIK op de beursweek

AMSTERDAM — De aandelenbeurzen maken zich op voor een drukke cijferweek. Zowel binnen als buiten Nederland is het druk met bedrijven die de boeken openen. Bovendien kijken de markten uit naar het rentebesluit van de Europese Centrale Bank (ECB) donderdag. Verder houden beleggers nog altijd de handelsperikelen tussen de Verenigde Staten en China in de gaten.

Daar komen de spanningen rond Iran bij. Sinds dat land een onder Britse vlag varende tanker enterde, zijn de olieprijzen flink gestegen. Een groot deel van de olie die vanuit het Midden-Oosten naar Europa, de Verenigde Staten en Azië wordt vervoerd gaat door de Straat van Hormuz, waar Iran nu de confrontatie aangaat. De Britten zouden Iran sancties willen opleggen en hebben de zaak ook bij de Veiligheidsraad van de Verenigde Naties aangekaart. Op het Damrak komen een aantal zwaargewichten als Philips, Randstad, RELX en Unilever met halfjaarcijfers. Ook een reeks andere bedrijven geeft een handelsupdate, waarbij het zwaartepunt op donderdag ligt. Ook elders in Europa zijn er autobedrijven (onder meer PSA, Daimler en Renault), luxemerken als Hermès en Christian Dior en banken als UBS, Deutsche Bank, Banco Santander die met kwartaalcijfers komen. Unilever-concurrent Nestlé geeft eveneens een kijkje in de boeken. Ook uit de Verenigde Staten komt weer een vloedgolf aan bedrijfscijfers. Onder meer Coca-Cola, Harley-Davidson, Caterpillar, AT&T, Facebook, Twitter, Amazon, Alphabet, Ford, Tesla en McDonald's staan daardoor deze week volop in de aandacht. Op macro-economisch gebied trekt het rentebesluit van de ECB de aandacht. Er wordt rekening mee gehouden dat ECB-voorzitter Mario Draghi nieuwe stimuleringsmaatregelen voor de economie in de eurozone aankondigt. Verder zijn er volop inkoopmanagersindexcijfers die deze week naar buiten komen. Ook gegevens over het Duitse ondernemersvertrouwen en de Amerikaanse economische groei staan op de agenda. De AEX-index op Beursplein 5 sloot vrijdag 0,1 procent hoger op 571,84 punten. De MidKap klom 0,3 procent tot 809,61 punten. Parijs, Frankfurt en Londen stegen tot 0,5 procent. De Dow-Jonesindex eindigde 0,3 procent lager op 27.154,20 punten. De breder samengestelde S&P 500-index verloor 0,6 procent tot 2976,61 punten. Technologiegraadmeter Nasdaq zakte 0,7 procent tot 8146,49.

Vertrouwen consument neemt toe

DEN HAAG — **De stemming onder consumenten is in juli opnieuw verbeterd. Dat meldt het Centraal Bureau voor de Statistiek (CBS). Het oordeel over het economisch klimaat werd positiever, terwijl de koopbereidheid volgens het statistiekbureau minder negatief is geworden.**

Het consumentenvertrouwen bereikte in juli een stand van 2, tegen 0 een maand eerder. Dat is boven het gemiddelde van de afgelopen twintig jaar. Het vertrouwen bereikte in ja-

nuari 2000 de hoogste stand ooit met 36. Het dieptepunt werd in maart 2013 bereikt op min 41.

Het CBS maakte ook bekend dat consumenten in mei 2,4 procent meer hebben besteed dan in dezelfde maand een jaar eerder. De groei was hoger dan die in de vier maanden ervoor. Er ging vooral meer geld naar woninginrichting en huishoudelijke apparaten.

Ook werd er meer gas verbruikt. De bestedingen aan nieuwe personenauto's daalden juist.



(sporen van) een zeeschildpad gezien?

Bei TURTLE HOTLINE : 592 93 93

NEW YORK			AMSTERDAM		
	22-Jul			22-Jul	
DOW JONES	27.120,60	-0.12%	AEX	575,25	-0.60%
S&P 500 INDEX	2.979,09	0.08%	ARCELMITTAL	15,20	2.38%
NASDAQ	8.186,53	0.49%	AEGON NV	4,53	-0.64%
AMAZON.COM INC	1.963,85	-0.03%	KONINKLIJKE AHOL	20,56	0.83%
APPLE INC	206,01	1.69%	AKZO NOBEL	82,13	-0.45%
BAIDU INC-SP ADR	111,92	-0.29%	ASML HOLDING NV	201,65	1.08%
BERKSHIRE HATH-B	204,86	-0.54%	DSM (KONIN)	113,80	0.57%
BOEING COITHE	372,80	-1.21%	HAL TRUST	138,80	1.31%
CITIGROUP INC	70,82	-0.14%	HEINEKEN NV	99,94	-0.16%
COCA-COLA CO	51,20	-0.37%	ING GROEP NV	10,06	-0.24%
COSTCO WHOLESALE	280,44	-0.36%	KPN (KONIN) NV	2,59	-1.15%
WALT DISNEY CO	140,83	0.70%	KONINKLIJKE PHIL	41,04	5.38%
3D SYSTEMS CORP	8,78	0.46%	RANDSTAD NV	46,41	0.54%
EBAY INC	40,51	0.73%	ROYAL DUTCH SHA	28,45	0.64%
FACEBOOK INC-A	200,70	1.16%	TOMTOM	10,51	4.68%
GENERAL ELECTRIC	10,13	0.90%	TOTAL SA	48,44	0.50%
ALPHABET INC-A	1.130,23	-0.12%	UNILEVER NV	53,91	0.26%
HP INC	21,45	0.28%	W.P. STEWART HOL	551,31	-0.22%
HOME DEPOT INC	210,95	-0.96%			
INTEL CORP	50,92	1.29%	SCOTIABANK FUNDS		
JOHNSON&JOHNSON	128,09	-1.70%	MONEY MARKET	13,4586	0.00%
MICROSOFT CORP	138,37	1.28%	US DOLLAR BOND	2,7768	-0.06%
PROCTER & GAMBLE	114,86	-0.13%	GLOBAL GROWTH	3,0863	-0.27%
ROYAL DUTCH-ADR	63,80	0.23%	US GROWTH	16,7627	-0.36%
STARBUCKS CORP	90,82	0.58%	CANADIAN GROWTH	2,7015	-0.16%
TIFFIN INC	37,25	1.31%	FUNDS		
WALMART INC	113,45	-0.40%	BGF CONT EUR FLEX	29,89	0.27%
EXCHANGE TRADED FND			BGF EMKT BOND	18,88	0.05%
FACEBOOK INC-A	10,07	0.90%	BGF FIX INC GBL OP	14,55	0.07%
ISH GBL HY BD - GHY	48,89	-0.04%	BGF GBL ALLOCATION	57,78	0.45%
ISH IBXX HY BD - HYG	86,70	0.12%	BGF USD CORE BOND	17,12	0.12%
ISH SELECT DIV - DIVY	99,81	-0.51%	BGF USD HI YIELD BND	34,22	0.06%
ISH MSCI EMKT - EEM	42,85	0.21%	TEMPLETON GBL BND	26,42	0.15%
ISH MSCI PAC - EPP	47,86	-0.36%	TEMPLETON ASIAN SM	53,10	0.39%
ISH RUSSELL - INV	174,58	0.03%	CURRENCIES		
ISH S&P 500 - SPY	182,40	0.15%	YEN/USD	107,8700	-0.13%
ISH EUROPE - IEV	43,74	0.18%	EUR/USD	1,1218	-0.10%
INVECO QQQ TRUS	192,05	0.54%	CAN/USD	1,3112	0.34%
INVECO DB COMMO	15,52	-0.26%	GBP/USD	1,2486	-0.14%
SPDR S&P INT DIV-DWX	39,30	-0.20%	COMMODITIES		
SPDR S&P MID 400	352,53	-0.07%	OIL WTI	55,93	0.54%
SPDR S&P 600 SMA	66,59	-0.31%	GOLD	1425,65	0.09%
VANGUARD REIT - VNO	87,35	-0.09%	SILVER	16,38	1.07%
WSDOMTR JAP H EQ-OXJ	48,91	0.33%	WHEAT	502,50	1.82%
Source Bloomberg					

A Standard Of Excellence Since 1916



MADURO & CURIEL'S BANK N.V.
Private Banking & Investment Services

Lio Capriles Banking Center, Schottegatweg (Oost) z/n
P.O. Box 305, Curaçao, Tel. 466-1818, Fax. 466-1633
e-mail: pbis@mcb-bank.com, website: www.mcb-bank.com/pbis

WVD niet verbaasd over besluit gouverneur

DEN HAAG — De VVD is niet verbaasd dat de gouverneur van Curaçao, Lucille George-Wout, de lening voor het ziekenhuis ter beoordeling voorlegt aan de Rijksministerraad. “Vanaf dag één heb ik aangegeven dat het niet klopt en dat Curaçao een nieuw ziekenhuis krijgt in combinatie met een enorme schuld”, aldus Tweede Kamerlid André Bosman.

Bosman reageert desgevraagd op het nieuws dat de Curaçaose gouverneur het Landsbesluit voor een extra lening niet tekent. De lening van 200 miljoen gulden aan het Curaçao Medical Center (CMC) is volgens haar in strijd met de Rijkswet financieel toezicht of met Koninkrijksbelangen. Volgens de Curaçaose regering heeft de Rijkswet geen betrekking op deze private lening en is bovendien duidelijk dat een lening tot de mogelijkheden behoorde. “Ik maak me al jaren zor-

gen over de financiën en de businesscase van het ziekenhuis”, reageert Bosman. De vragen gaan terug tot de aanwijzing in 2012, opgelegd aan de toenmalige regering van Gerrit Schotte. “Een lening voor het ziekenhuis is misschien wel goed voor de investeringen, maar tegelijkertijd graaf je het gat daarmee alleen maar dieper”, zei Bosman in 2013. Bij elke budgetoverschrijding vroeg hij vervolgens opheldering. “De businesscase is helemaal niet sluitend. Welke andere verrassingen staan ons te

wachten”, zei hij in 2016.

Staatssecretaris Raymond Knops van Koninkrijksrelaties verwees tot nu toe meestal naar het toezicht door het College financieel toezicht (Cft) en naar de eigen verantwoordelijkheid van de Curaçaose regering. “Het is aan het Land Curaçao om de eigen financiële huishouding op orde te houden. Indien de bouw van het nieuwe ziekenhuis nadelige gevolgen heeft voor de financiële huishouding van Curaçao, dan moet de regering van Curaçao financiële maatregelen nemen”, aldus Knops eind 2017. De staatssecretaris had zaterdag nog niet gereageerd op vragen over het besluit van de gouverneur. De Rijksministerraad vergadert pas weer in augustus.

Cft zinspeelt op financiering CMC

WILLEMSTAD — Nederland heeft nooit officieel belangstelling getoond voor financiering van de laatste bouwfase van het Curaçao Medical Center (CMC), meldt de leiding van Partido Inovashon Nashonal (PIN), alhoewel een lid van het College financieel toezicht (Cft) recentelijk wel hierop zinspeelde. Een consortium van lokale banken en fondsen is bereid 200 miljoen gulden te lenen.

De Curaçaose regering wil via het Landsbesluit behorend bij het Hoofdlijnenakkoord van het project Hospital Nobo Otrobanda (HNO), die extra miljoenenlening bekrachtigen. Gouverneur Lucille George-Wout heeft echter geweigerd dat landsbesluit te tekenen en heeft het doorgevoerd naar Den Haag, waar de Rijksministerraad (rmr) zich er nu over zal buigen. De rmr gaat de Raad van State benaderen voor advies en aan de hand hiervan beslissen of het besluit wel of niet zal worden vernietigd.

In de nasleep van de weigering van de gouverneur om het desbetreffende landsbesluit te tekenen, werd bekendgemaakt dat de mogelijkheid bestaat dat Nederland eventueel de financiering van de laatste bouwfase van het CMC op zich zou kunnen nemen. Dit verklaarde de minister van Gezondheid, Milieu en Natuur, Suzy Camelia-Römer (GMN, PIN) vrijdag in een interview met Jachmin Pinedo van *Radio Direct*. Camelia-Römer deed daarbij uit de doeken dat ze op

een bijeenkomst is aangesproken door een lid van het Cft, die bij de GMN-minister polste of de Curaçaose regering belangstelling heeft voor een vermeende derde Nederlandse financieringsonde van het CMC door Nederland.

Tot nu toe heeft Nederland nimmer officieel aangeklopt bij de Curaçaose regering, aldus Camelia-Römer. In een uitgebreid persbericht refereert de partijleiding van de GMN-minister ook aan het gegeven dat politiek Den Haag nooit officieel Fort Amsterdam heeft bericht over belangstelling voor financiering van het CMC.

Tot twee keer toe heeft Nederland voor de financiering getekend voor de beginfase van het HNO-project. Hiermee was 421 miljoen gulden gemoeid. In beide gevallen waren er toen al met zogenoemde institutionele beleggers, ofwel een consortium van lokale banken en fondsen, afspraken gemaakt maar er werd gekozen voor de Nederlandse financiering tegen een veel zachtere rente.

“Op dit moment is er geen enkele afspraak met Nederland over middelen ter financiering van het HNO-project. Dit betekent dat er dus geen sprake is van Nederlandse financiering. In oktober zal een *second opinion* van de businesscase HNO/CMC gereed zijn en hieraan voorafgaand is er geen Cft-advies gepland. Dus is er ook geen enkel perspectief voor een mogelijke financiering met Nederlandse fondsen”, aldus Camelia-Römer.

36 maanden geëist voor overval/mishandeling Yves Cooper

WILLEMSTAD — De man Otmar M. (55) hoorde officier van justitie Clarella Hato-Willems 36 maanden tegen zich eisen, voor diefstal onder verzwarende omstandigheden en mishandeling met een wapen van de op Facebook actieve journalist en tevens activist Yves Cooper op 26 mei.

Hij betrapte de dief op zijn erf aan de Mon Reposweg. De man trachtte een boodschappentas met daarin een laptop, kleding en een printer te stelen. De spullen lagen in de Mitsubishi Lancer van Cooper; M. had de zijruit ervan vernield om de spullen eruit te pakken. Cooper deed er alles aan om

te voorkomen dat de man kon wegvlugten. Dit lukte hem ook maar hij liep daarbij ernstige verwondingen op, waaronder een ribfractuur. Hij ondervindt hier nog steeds last van. Het slachtoffer heeft conform de wet het recht om een schadeclaim in te dienen en dat heeft hij ook gedaan, voor het maximale bedrag van 50.000 gulden. Officier Hato-Willems wees op de ernst en de aard van het feit en eiste 36 maanden cel tegen M. en tevens toewijzing van de schadeclaim. Rechter Mauritsz de Kort heeft het onderzoek nog niet gesloten. Dat doet hij op 2 augustus en dan wordt ook de datum van het vonnis bekendgemaakt.

Frente Liberashon di Kòrsou van start

WILLEMSTAD — Met een spervuur aan persberichten heeft de nieuwe politieke beweging Frente Liberashon di Kòrsou (FLK) officieel haar intrede gemaakt in de lokale politiek. Woordvoerder is voormalig FOL-leider Anthony Godett, die benadrukt dat FLK geen opvolger is van de FOL, maar een totaal nieuwe organisatie is.

Godett kondigde vorige maand de oprichting al aan, op de dag dat de FOL haar vijftigjarig jubileum vierde. Voormalig gedeputeerde/ Statenlid Godett was van mening dat de FOL haar langste tijd heeft gehad en dat het tijd was geworden voor een nieuwe organisatie die zich gaat inzetten voor de bevrijding van Curaçao in de breedste zin des woords. Er is nog weinig bekend over FLK. Tot nu toe is alleen de naam bekendgemaakt. Eind augustus belooft Godett het nieuwe logo, de statuten en

de partijkleur te presenteren. Hierover wil hij verder nog niks zeggen, maar hij geeft wel aan dat FLK zal terugrijpen op wat ooit de allereerste partijkleur van de FOL was. Godett benadrukt dat het niet de bedoeling is dat hij de nieuwe politiek leider van de partij wordt. Hij spreekt de hoop uit dat een jongere kandidaat de eerste politiek leider van FLK zal worden, alhoewel hij niet uitsluit dat hij gaandeweg toch hiervoor benaderd zal worden.

Godett benadrukt dat FLK anders zal zijn dan ‘andere partijen’. “FLK moet een

breed front gaan vormen van partijen die nieuw zijn, of die nog niet in de Staten zijn vertegenwoordigd. Het zal moeten bestaan uit capabele mensen die in staat zijn om de belangen van Curaçao het beste in de Staten te kunnen vertegenwoordigen.”

In een serie persberichten gaat de FLK-woordvoerder in op een aantal zaken die op dit moment spelen. Zo maakt de nieuwe partij zich er sterk voor dat de regering niet met nieuwe maatregelen komt die het volk zullen treffen.

Curaçao heeft op dit moment te maken met een ernstig werkloosheidsprobleem, aldus Godett. In de afgelopen maanden is de werkloosheid op het eiland schrikbarend toegenomen tot een aantal van 15.464

personen die in april geen baan hadden. Een stijging van 64 procent vergeleken met december 2018, rekent Godett uit.

“Meer werkloosheid zal leiden tot extra daling van de koopkracht, minder inkomsten voor de overheid en een hogere begrotingstekort, waarschuwt de FLK-woordvoerder. “Daarom verzoekt FLK om geen maatregelen in te voeren die de koopkracht verder zullen doen dalen en de werkloosheid en inflatie laten toenemen. Wij maken ons zorgen omdat het veel mensen zal raken als de regering volhardt in haar voornemens. We zijn bereid om een bijdrage te leveren door met mogelijke ideeën en voorstellen te komen.”

FTAC geen partij bij individuele tariefsverhoging bedrijven

WILLEMSTAD — De Fair Trade Authority Curaçao (FTAC) heeft niet de taak noch de autorisatie om ondernemers voor te schrijven hoe ze hun bedrijf moeten managen of welke tarieven ze voor producten of dienstverlening kunnen vragen. Ondernemers kunnen hiervoor ook geen advies winnen bij de FTAC. Dat zegt waarnemend minister van Economische Ontwikkeling Kenneth Gijsbertha (MAN) in reactie op vragen van PAR-fractievoorzitter Ana-Maria Pauletta.

In mei stelde Pauletta enkele vragen over de tariefsverhogingen die de Maduro & Curiel's Bank (MCB) heeft doorgevoerd. Het PAR-Statenlid maakte zich zorgen over de 1 procentheffing die de bank berekent over het storten van geld aan de balie. Zo wilde ze weten of de FTAC benaderd is over de invoering van deze ‘exchange commission’, of er een impactstudie is gedaan naar de verhoging en of de FTAC aanbevelingen heeft gedaan rond de invoering.

Op grond van de Landsverordening inzake concurrentie is de FTAC ingesteld om in alle economische sectoren van Curaçao toezicht te houden op de regels voor vrije en onvervalste concurrentie en deze zo nodig te handhaven. De FTAC treedt op tegen bedrijven die de concurrentie verhin-

deren, beperken of vervalsen. De nieuwe regels van de Landsverordening inzake concurrentie gelden per 1 september 2017. Volgens minister Gijsbertha vallen studies naar de gevolgen van prijsverhogingen voor de consument niet onder de FTAC.

“Momenteel voert de FTAC samen met Fundashon pa Konsumidó als onderdeel van hun jaarplan een onderzoek uit naar de tarieven in de bancaire sector. De financiële sector is een van de prioriteiten van de FTAC voor 2019. Doel van het onderzoek is om vast te stellen of de financiële sector inbreuk maakt op de Landsverordening inzake concurrentie.

Op de vraag naar de status van de ‘wet bescherming consumenten’ zegt Gijsbertha dat de conceptwet klaar is en nu ter behandeling bij de afdeling Wetgeving Juridische Zaken (WJZ) ligt. Tot slot wilde de parlementariër weten of er andere instrumenten zijn om de ongewenste impact van de ‘exchange commission’ op consumenten en micro- en kleine ondernemers tegen te gaan. “Alle ondernemers willen de kosten verlagen om hun bedrijfsresultaten positief te beïnvloeden. In dit geval kunnen consumenten en ondernemers altijd goedkopere alternatieven zoeken, zoals overstappen naar een andere bank. Dat is het voordeel van eerlijke concurrentie”, aldus de minister.

Handtekeningenactie van start



Foto: Ken Wong

WILLEMSTAD — Zaterdag is de handtekeningenactie gestart van de oppositiepartijen MFK en KdNT. Burgers werden eerder in de week opgeroepen om met hun handtekening te protesteren tegen de maatregelen die het kabinet-Rhuggenaath wil gaan nemen. Zaterdag kon een handtekening worden geplaatst bij Bon Bini Supermarket in Brievengat en bij het MFK-partijgebouw in Salina. Op de foto de situatie bij Bon Bini.

‘CGTC doet niet mee aan politieke acties’



Foto: Edzel Simbo

CGTC-voorman Wendy Calmes spreekt de buitengewone raad van de vakbondscentrale toe.

WILLEMSTAD — Central General di Trahadornan di Corsow (CGTC) zal niet deelnemen aan welke actie dan ook die politiek gemotiveerd is. Dit benadrukte secretaris-generaal Wendy Calmes vrijdag tijdens een buitengewone raadsvergadering van de vakbondcentrale. Calmes benadrukt dat niemand voorstander is van maatregelen, zeker niet op dit moment, maar geeft wel aan dat er ‘wat moet gebeuren’, wil Curaçao uit de huidige crisis geraken.

Tijdens de buitengewone raadsvergadering stond CGTC uitgebreid stil bij de maatregelen die de regering van plan is te gaan nemen. De aankondiging van maatregelen heeft in de voorbije dagen voor heel wat onrust en deining op maatschappelijk gebied gezorgd op het eiland. Vakbonden zijn zich aan het mobiliseren, terwijl de oppositie bezig is met het opzetten van een handtekeningenactie tegen de maatregelen.

Calmes is stellig en wijst erop dat CGTC aan geen enkele actie zal deelnemen die een politiek oogmerk heeft. “Sommigen roepen dat de regering naar huis moet, maar wat krijg je dan? Je vervangt de ene groep politici voor de andere groep politici. De ervaring leert dat zij weer hetzelfde gaan doen. Dat is niet de oplossing die Curaçao nu nodig heeft.”

De CGTC-voorman is van mening dat het eiland meer dan ooit behoefte heeft aan creatieve en alternatieve oplossingen. “We kunnen niet altijd hetzelfde blijven

doen, want dit zal dezelfde problemen blijven geven. We moeten creatief zijn om zo duurzame banen voor Curaçaose burgers te creëren.” Calmes denkt hierbij bijvoorbeeld aan de ontwikkeling van de binnenstad. “Onze binnenstad ligt er verlaten bij. Niemand gaat er meer naartoe. De winkels verkopen producten van mindere kwaliteit en ze hebben stevast hetzelfde assortiment. Ooit was de Curaçaose binnenstad de boetiek van het Caribisch gebied. We moeten terug naar die situatie.”

Calmes geeft aan dat politici de binnenstad door de jaren heen geen goede diensten hebben bewezen. “Wie gaat tegenwoordig naar de binnenstad, als je overal op het eiland shopping malls hebt waar je gratis mag parkeren, terwijl je in de stad moet betalen om je auto ergens op loopafstand te kunnen parkeren? We moeten creatief te werk gaan om onze problemen te kunnen aanpakken. Voor mijn part maak je de hele binnenstad of het hele eiland duty-free, om het zo

aantrekkelijker te maken voor toeristen.”

SSK

Eerder had het bestuur van vakbondcentrale Sentral di Sindikatonan di Kòrsou (SSK) al aangegeven op dit moment tegen maatregelen te zijn. Tijdens de wekelijkse bestuursvergadering van afgelopen dinsdag besloot het SSK-bestuur dat er eerst duidelijkheid moet komen over de toekomst van de Isla-raffinaderij voordat er gesproken kan worden over maatregelen om de economie nieuw leven in te blazen. Morgen houdt SSK een bijeenkomst met alle elf bij haar aangesloten vakbonden. Het gaat hierbij om Sebi, UGTK/Cadmu, CBV, Sitek, STKo, STK, SGTK, Aric, PWFC, CFW en Sindikalista Prekupá. Tijdens de bijeenkomst zullen de SSK-bonden een gezamenlijk standpunt innemen. Volgens SSK-voorzitter Edward St. Jacobs zal de vakbondcentrale dan in overleg treden met CGTC over een consensusstandpunt. St. Jacobs sloot ook niet uit dat er met andere bonden gesproken zal worden. De SSK-voorman wilde vanochtend de naam Solidaridad Sindikal, een samenwerkingsverband van tien lokale vakbonden, niet noemen maar hield het bij niet-gebonden vakbonden die niet bij een centrale zijn aangesloten.



Rijksrecherche aan het werk

Rol geplaagde overheids-nv OTB nagenoeg uitgespeeld

KRALENDIJK — De Rijksrecherche begint vandaag op Bonaire een onderzoek naar de vermeende misstanden bij Oil Trading Bonaire (OTB), de overheids-nv die in opspraak kwam door het jarenlange wanbeheer van de kasstromen.

door onze correspondent
Wim Romeijn

De drie vakmensen die door gedeputeerde Elvis Tjin Asjoe zijn uitgenodigd om zitting te nemen in een nieuw te vormen OTB-Raad van Commissarissen hebben inmiddels bedenkingen geuit. Hoewel het officieel heet dat de benodigde Verklaring Omtrent het Gedrag (VOG) op zich laat wachten, heeft de *Amigoe* vernomen dat twee van de beoogde commissarissen zich ongemakkelijk voelen over het wegsturen van de klokkenluider die de graaicultuur bij OTB wereldkundig maakte. Ook vragen zij zich af waar de Raad van Commissarissen straks toezicht op moet houden nu de overheids-nv geen directie of personeel meer heeft en dus feitelijk een lege huls is. Verder hebben de kandidaat-commissarissen hun twijfels over de toekomstige rol van het bedrijfje, dat de vorige week onthulde plannen voor de brandstofvoorziening op Bonaire niet voorkomt.

Eerder liet Tjin Asjoe zich ontvallen dat hij OTB het liefst helemaal zou willen opheffen: "Ik begrijp niet zo goed waarom het Bestuurscollege zich hiermee moet bezighouden en zie de brandstofvoorziening eerder als een taak van het Rijk. Wij hebben immers al genoeg op ons bordje." Oppositieleider Clark Abraham vreest dat het laten verdwijnen van OTB ook kan helpen om de misstanden die daar hebben plaatsgevonden aan het oog te onttrekken: "Als blijkt dat er geen Raad van Commissarissen kan worden gevonden is dat misschien voor sommigen een goed moment om de boel te laten klappen. Wij zouden dat betreuren."



Foto: Wim Romeijn

Vorige week maandag is door gezaghebber Edison Rijna aangifte gedaan tegen het administratiekantoor Balfrans en zijn eigenaar Silvio Balentien, die de financiën van OTB sinds 2005 beheerde. Rijna is onder meer belast met het bewaken van de bestuurlijke en ambtelijke integriteit op het eiland. Balentien kreeg op woensdag 17 juli, twee dagen nadat er aangifte was gedaan, te horen dat hij geschorst was in afwachting van de uitkomst van het rechercheonderzoek, waarvan de eerste fase ongeveer twee weken in beslag zal nemen.

Ook president-directeur René Lauffer, die het gesjoemel met de financiën bij OTB nauwkeurig in kaart liet brengen, is afgevoerd door de aandeelhouder van het bedrijf – het Openbaar Lichaam Bonaire (OLB). Ondanks zijn inzet om het verdwijnen van geld uit de kas van het bedrijf te documenteren en kenbaar te maken bij het Bestuurscollege, kreeg Lauffer geen nieuw contract aangeboden en mocht hij opstappen.

Geen regelgeving
Inmiddels liet het Openbaar Ministerie uit Curaçao weten dat het afgelopen jaar niets is veranderd aan de strafwet van de BES-eilan-

den en dat ook niet hoeft omdat het louter ontbreekt aan regelgeving bij de lokale overheid. Vorig jaar juni sloeg het OM op Bonaire nog alarm omdat de bestaande wet- en regelgeving enkele onvolmaaktheden kent die het moeilijk, en soms zelf onmogelijk, maken om sommige vormen van onoorbaar gedrag door ambtenaren voor de rechter te krijgen.

Naar aanleiding van het zogeheten 'Caldera'-onderzoek inzake fraude en witwaspraktijken bij de Dienst Ruimtelijke Ontwikkeling en Beheer (Drob) had het OM BES in juni 2018 een verklaring uitgegeven waarin de toenmalig hoofdofficier van justitie zei het te betreuren dat foute bestuurders min of meer ongestoord hun gang kunnen gaan, ook al zijn hun gedragingen 'maatschappelijk en ethisch verwerpelijk'.

Volgens OM-woordvoerder Roderick Gouverneur ontbrak het eertijds aan 'duidelijke regels voor ambtenaren' waardoor het niet mogelijk was de stap naar het strafrecht te zetten. Gouverneur benadrukte dat deze kwestie 'helemaal niet' speelt in de OTB-zaak waarover het OM verder geen mededelingen wil doen.

OM weinig succesvol

Hoewel de Rijksrecherche de afgelopen jaren met grote regelmaat op Bonaire onderzoek heeft gedaan naar vermeende misstanden in het ambtelijke apparaat en bij overheidsentiteiten, en daarbij ook menigmaal op onoorbare praktijken is gestuit, mocht het OM tot dus-

ver weinig succes boeken in de aanpak van corruptie. Het grootschalige Zambezi-onderzoek naar omkoping, en waarin twee prominente politici als verdachten figureerden, mondde in 2015 uit in een gênante flop. Beide verdachten werden door de rechter vrijgesproken van twee aanklachten terwijl het om procedurele redenen niet kwam tot de behandelingen van een waslijst aan andere beschuldigingen. De Hoge Raad moest uiteindelijk interveniëren om het OM terug te fluiten vanwege onduidelijk werk.

Ook de latere en even geruchtmakende Caldera-zaak liep op niets uit. Hoewel de Rijksrecherche allerlei misstanden bij Drob in kaart bracht, kon slechts één ambtenaar als privépersoon worden betrap op het overtreeden van de regels. Deze ambtenaar accepteerde een taakstraf zonder evenwel schuld te bekennen. Hij en een andere eveneens niet volledig zuivere Drob-medewerker zijn inmiddels niet langer in dienst van de overheid.

Omdat de regels die gelden voor ambtenaren en anderen die voor de overheid werken nog niet zijn aangescherpt, ondanks de aanbevelingen hiertoe die het OM vorig jaar aandroeg, is volgens Abraham de vrees gegrond dat het huidige onderzoek naar de verdwijning van bijna 4 ton uit de kas van OTB weliswaar opnieuw onheus gedrag in kaart zal brengen, maar dit wederom niet zal resulteren in de succesvolle strafrechtelijke vervolging van de betrokkenen.

WEB start onderhoud aan watertanks Hato

KRALENDIJK — Water-energiebedrijf Bonaire (WEB) is op 1 juli gestart met onderhoudswerkzaamheden aan watertanks 2 en 3 op Hato. Deze watertanks worden gebruikt voor zowel waterproductie als -distributie.

De geplande opleverdatum is eind maart 2020. De werkzaamheden worden uitgevoerd van maandag tot en met vrijdag van 07.00 tot 19.00 uur en incidenteel op zaterdag.

Voor omwonenden zullen de werkzaamheden onvermijdelijk hinder met zich meebrengen. WEB doet er alles aan om de hinder tot een minimum te beperken.



Fundacion Arubano di Esnan Visualmente Incapacita

Primavera 233, Aruba
Tel. (297) 582-5222 / 582-5051
fax (297) 582-0306
e-mail: favi@sectarnet.aw
website: <http://www.favi.org>

Visit our website

AMIGOE.COM



Aruba Heart Foundation
"bo curazon ta den bo man"

Stadionweg #11 582-HART

St. Maarten

Premier neemt waar voor minister van Volksgezondheid

PHILIPSBURG — Na het aftreden van minister van Volkshuisvesting, Ruimtelijke Ordening, Leefmilieu en Infrastructuur (Vromi) Miklos Giterson en het passeren van de motie van wantrouwen tegen minister van Volksgezondheid, Sociale Ontwikkeling en Arbeid (VSA) Emil Lee, heeft de Raad van Ministers enkele aanpassingen doorgevoerd, totdat twee nieuwe ministers zijn benoemd.

Lee stelde zijn positie beschikbaar na een motie van wantrouwen tegen hem en is sinds 11 juli niet als minister van VSA opgetreden. Premier Leona Romeo-Marlin zal de rol van interim-minister van VSA vervullen totdat de nieuwe minister is benoemd. Na een eerste raadpleging heeft het managementteam van het VSA-ministerie namens alle medewerkers aangegeven dat ze zich '100 procent zullen blijven inzetten, de gemeenschap met toewijding zullen blijven dienen en een goede werkkrelatie onderhouden'

met de interim-minister, zoals ook het geval was met de voormalige minister Lee. Vrijdagmiddag spraken leden van de Raad van Ministers tijdens een afscheidsbijeenkomst samen met ambtenaren, voornamelijk van 'zijn' ministerie van Volksgezondheid, Sociale Ontwikkeling en Arbeid, hun dank uit aan Lee, die de afgelopen vier jaar aan het roer stond van het VSA-ministerie en wensten Lee succes bij zijn toekomstige inspanningen. Giterson zal waarnemen voor de minister van Vromi, totdat een nieuwe minister

wordt benoemd. De Raad van Ministers heeft ook een vervangingsprotocol. Zo wordt premier en minister van Algemene Zaken Romeo-Marlin tijdens haar afwezigheid vervangen door minister van Onderwijs, Cultuur, Jeugd en Sport Wycliffe Smith. De premier vervangt ook minister van Financiën Perry Geerlings en minister van Justitie Cornelius de Weever tijdens hun afwezigheid. Minister van Onderwijs, Cultuur, Jeugd en Sport Wycliffe Smith wordt vervangen door Stuart Johnson, minister van Toerisme, Economische Zaken, Transport en Telecommunicatie (Teatt). Tot slot wordt Teatt-minister Johnson vervangen door minister van Financiën Geerlings en Vromi-minister Giterson wordt vervangen door minister van Justitie De Weever.

Sacred Heart School wordt gerenoveerd



THE BOTTOM — Onder de verantwoordelijkheid van het openbaar lichaam Saba zijn uitgebreide renovaties gestart op de Sacred Heart School (SHS). Daarnaast is de bouw van de nieuwe parkeerplaats aan de achterkant van de scholen in St. John's hervat.

Het schoolplein van SHS wordt vernieuwd. Aannemer Saba Roads haalde al de oude betonnen platen eruit. De nieuwe laag beton zal ook meer gloeiend zijn, zodat het water beter afloopt en niet stagneert op het schoolplein, verklaarde gedeputeerde van Onderwijs en Openbare Werken Bruce Zagers.

Alle ramen en deuren worden vervangen. Daarnaast worden de bestaande toiletten gerenoveerd en worden er enkele nieuwe gebouwd. Ook wordt de omheining van het terrein volledig hersteld. Het hek werd beschadigd

door de orkanen van 2017 en was tijdelijk gerepareerd. De werkzaamheden aan de SHS begonnen begin juli, direct na de start van de schoolzomervakantie. Het project duurt zes weken. "De renovatie aan de SHS is het eerste project dat het openbaar lichaam zal uitvoeren na de ondertekening van de overeenkomst met het ministerie van Onderwijs, Cultuur en Wetenschap (OCW) in april dit jaar in Den Haag. De overeenkomst regelt de overdracht van de verantwoordelijkheid voor de bouw en renovatie van de schoolgebouwen op

Saba aan de lokale overheid. Het overgrote deel van het werk zal tijdens de zomervakantie worden gedaan om de leerlingen en het personeel geen ongemak te bezorgen", aldus gedeputeerde Zagers. Het ministerie van OCW zal in totaal 7 miljoen dollar beschikbaar stellen voor de renovatie van de SHS, de Saba Comprehensive School (SCS) en de bouw van de nieuwe dagopvang, ook bij St. John's. De bouw van de parkeerplaats achter de scholen is hervat na een oponthoud van technische aard. Nu de zomervakantie is begonnen, is het project geïntensiveerd. De parkeerplaats biedt parkeergelegenheid voor ongeveer dertig auto's. Het zal de veiligheid en doorstroming verbeteren.

Heyliger bereidt zich in VS voor op operatie

PHILIPSBURG — Het geschorste Sintmaartense parlements lid Theodore Heyliger is momenteel in de Verenigde Staten en heeft later deze maand een afspraak met zijn arts. Dit in verband met de behandeling van een tumor in zijn nieren die in februari werd ontdekt, toen hij nog gedetineerd was. Onderzoek heeft uitgegeven dat de tumor kwaadaardig is en artsen hebben aanbevolen om onmiddellijk operatief in te grijpen.

Heyliger had recent problemen met zijn paspoort, omdat een onbekende bron had gemeld dat het was gestolen. Volgens het Amerikaanse consulaat op Curaçao staat zijn paspoort in de Interpol-database geregistreerd als 'gestolen'.

Hij kreeg het advies om zo snel mogelijk een nieuw paspoort aan te vragen. Heyliger keerde terug naar St. Maarten en vroeg een nieuw paspoort aan. Dat

ontving hij twee weken geleden, waarna hij naar de VS reisde om een operatie te ondergaan.

De voormalige UD-partijleider werd op 9 mei vanuit de Pointe Blanche-gevangenis naar het St. Maarten Medical Center gebracht, nadat hij in februari thuis was gearresteerd op beschuldiging van corruptie en het witwassen van geld. Hij werd eerst vastgehouden in de cellen op het politiebureau

van Philipsburg, totdat hij werd overgeplaatst naar de moderne en meer humane faciliteit op Bonaire. Een rechtszaak volgde om zijn terugkeer naar huis af te dwingen, wat resulteerde in zijn detentie op de medische afdeling van de Pointe Blanche-gevangenis. Heyliger zit nu in Boston, waar hij een aantal operaties zal ondergaan. Hij heeft eind deze maand een afspraak met zijn artsen, ook in verband met zijn terugkerende jicht. Tegen Heyliger, de hoogste stemmentrekker bij de laatste parlementsverkiezingen op St. Maarten en het enige Statenlid dat zijn zetel helemaal op basis van persoonlijke stemmen heeft gekregen, lopen twee strafzaken.

Taste of Bonaire 'recycle en zomer'-editie



RECYLE & SUMMER Edition

Experience Great Food, Music, Handcraft and much more ...

With Performances by:

- Foyan Boyz
- Recycle Dance & Music Show
- Performance by Jeady-Ann Davelaar
- Recognition Bonaire Culinary Team

Date: Saturday 3rd of August 2019
Time: 6.00pm to 10.00pm
Place: Wilhelmina Park



KRALENDIJK — TCB en Selibon NV organiseren op 3 augustus het vierde Taste of Bonaire-evenement met als thema 'recycle en zomer'. Het evenement vindt plaats in het Wilhelmina Park van 18.00 tot 22.00 uur.

Zoals altijd is het programma vol muziek, dans, eten en kunststands, waar producten gemaakt van gerecycled materiaal worden verkocht. De bezoekers kunnen genieten van muziekgroep Foyan Boyz en Jeady-ann Davelaar. Ook is er een modeshow met kleding gemaakt van gerecycled materiaal.

Productie cannabis topprioriteit Thailand

BANGKOK — De ontwikkeling van een industrie voor medicinale cannabis is een van de topprioriteiten in het beleid van de nieuwe regering van Thailand. Dat blijkt uit een gisteren vrijgegeven beleidsdocument.

Minister-president Prayuth Chan-ocha, de voormalige leider van de junta die na de verkiezingen van maart een burgerregering leidt, zal donderdag het nieuwe beleid in het parlement uiteenzetten. Het ontwikkelen van een medische cannabisindustrie was een belangrijke eis van de Bhumjaithai-partij, een van de grootste partijen in de negentienpartijencoalitie van Prayuth. “De studie en de technologische ontwikkeling van marihuana, hennep en andere medicinale kruiden moeten worden bespoedigd voor de medische industrie om economische kansen en in-



Foto: AFP

De Thaise minister-president Prayut Chan-ocha.

komsten voor de mensen te creëren”, aldus het beleidsdocument. Thailand, waar cannabis traditioneel al wordt gebruikt als middel om pijn en vermoeidheid te verlichten, legaliseerde marihuana voor medisch gebruik en onderzoek vorig jaar. Bhumjaithai-partijleider Anutin Charnvirakul, nu

vicepremier en minister van Volksgezondheid, zei dat het zijn doel was om alle Thai in staat te stellen marihuana te kweken om geld te verdienen. Andere dringende prioriteiten van de regering zijn het aanpakken van droogte, het creëren van banen en het aanpakken van de economische problemen.

Doden in Ethiopië bij strijd voor eigen staat

ADDIS ABEBA — Zeker zeventien mensen zijn gedood bij confrontaties tussen veiligheidstroepen en activisten die streven naar een autonome regio voor de bevolkingsgroep Sidama, meldden plaatselijke autoriteiten zaterdag.

De doden vielen eerder deze week in en rond de stad Hawassa, bijna 300 kilometer ten zuiden van de hoofdstad Addis Abeba. Volgens getuigen openden militairen het vuur op een groep mensen die bij elkaar waren geko-

men om te praten over een referendum dat zou beslissen over meer onafhankelijkheid. De Sidama vroegen een jaar geleden al om een referendum over de vraag of ze hun eigen staat zouden krijgen binnen Ethiopië. Actievoerders dreigden de onafhankelijkheid uit te roepen als het referendum zou uitblijven.

Ethiopië heeft negen regionale staten voor verschillende etnische groepen, maar kleinere bevolkingsgroepen willen nu ook meer autonomie.

Israël sloopt Arabische huizen bij Jeruzalem

JERUZALEM — Israël is begonnen met de sloop van circa zeventig Palestijnse woningen aan de rand van Arabisch Oost-Jeruzalem.

De meeste panden zijn in aanbouw, maar zeventien bewoners moesten eerst uit hun woningen worden weggevoerd. Daarna zijn de woningen met explosieven opgeblazen, meldden Palestijnse en Israëlische media. De sloop is in Sur Baher aan de zuidoostelijke rand van de stad. Een groot deel van Sur Baher ligt officieel in Jeruzalem, maar het deel waar vandaag is gesloopt, valt formeel onder bestuur van Palestijnse instellingen. Volgens EU-buitenlandchef Federica Mogherini is het optreden van Israël onrechtmatig.

“Het nederzettingenbeleid, inclusief acties die in deze context worden genomen, zoals gedwongen uitzettingen, sloop en inbeslagname van woningen, is illegaal onder internationaal recht. Wij verwachten dat de Israëlische autoriteiten onmiddellijk stoppen met de voortdurende sloopwerkzaamheden.”

De EU wijst erop dat de acties van Israël ‘het uitzicht op blijvende vrede ondermijnen en de mogelijkheid dat Jeruzalem hoofdstad wordt van beide staten ernstig in gevaar brengen’. De Israëlische bezetters hebben als reden opgegeven dat de panden te dicht bij de enorme hekwerken staan waarmee Palestijnse gebieden worden afgezet.

Meer dan 20 doden door luchtaanval Syrië

AMMAN — Door luchtaanvallen op een markt en woonwijken in Maarrat al-Numan, in het noordwesten van Syrië, zijn vandaag zeker 23 mensen om het leven gekomen.

Tientallen anderen raakten gewond. Volgens het Syrisch Observatorium voor Mensenrechten voerden Russische gevechtsvliegtuigen het bombardement uit. Het Kremlin heeft dat onmiddellijk ontkend. Paus Franciscus toonde de Syrische president Bashar

al-Assad schriftelijk zijn grote bezorgdheid over de situatie in het door oorlog verscheurde land. Zijn brief is vandaag in Damascus bezorgd door zijn afgezant, kardinaal Peter Kodwo Appiah Turkson. De rooms-katholieke kerkleider vroeg in het bijzonder aandacht voor de ‘dramatische omstandigheden’ waaronder de burgerbevolking leeft in de provincie Idlib, waar ook Maarrat al-Numan ligt. Hij smeekte Assad alles in het werk te stellen deze ‘humanitaire catastrofe te beëindigen’.

Groot onderzoek naar dode Albanees in kanaal

NIJMEGEN — De politie heeft een groot onderzoek in gang gezet naar de dood van een man die vrijdag is gevonden in het Amsterdam-Rijnkanaal bij Nigtevecht.

Het gaat vermoedelijk om een 43-jarige man uit Albanië, meldde de Nederlandse politie gisteren, die niet wil zeggen wat zijn naam is en wat de doodsoorzaak is. Het onderzoek is nog volop bezig, aldus een woordvoester. Een voorbijganger zag vrijdagmiddag iets in het water drijven en schakelde de politie in.

Verskillende media, ook in Albanië, zijn er zeker van dat het gaat om de Albanees Festim Lato en dat hij is doodgeschoten. De politie kan hier niets over zeggen zolang het onderzoek nog niet is afgerond.

De media – die zich baseerden op bekenden van Lato – dachten dat zijn lichaam zaterdag was gevonden in

Nijmegen, in de berm van de Nieuwe Ubbergseweg. Maar deze dode is vermoedelijk een man uit Polen, liet de politie in Nijmegen gisteravond weten. Ook in deze zaak wordt het onderzoek nog voortgezet. De politie ging bij de vondst meteen uit van een misdrijf, vanwege de omstandigheden waaronder het lichaam is gevonden. De veertiger Lato zou al jarenlang in Nederland wonen en bekendstaan als de zelfbenoemde president van de regio Chameria, een niet-erkend republiekje tussen Albanië en Griekenland. Omdat hij zich sterk maakte voor de onafhankelijkheid van Chameria, stelden Albaneese media dat het om een politieke moord ging.

Lato zou in Nederland vanuit zijn Gelderse woonplaats Afferden zaken hebben gedaan en grote schulden hebben gehad. Het kon volgens bronnen van regionale media ook om een afrekening gaan.

Stakingen in Italiaanse transportsector

ROME — Reizigers moeten deze week in Italië af en toe geduld hebben en rekening houden met vertragingen door werkonderbrekingen in de transportsector. De vakbonden hebben voor woensdag stakingen aangekondigd bij onder meer de spoorwegen, autoverhuurders, taxibedrijven en het lokale openbaar vervoer.

Een woordvoerder zei dat de prikacties vooral het regionale verkeer zullen treffen en duren niet langer dan enkele uren. Toeristen op door-

tocht zullen waarschijnlijk weinig hinder ondervinden. De belangrijke verbindingen blijven open. Daaronder tolwegen, hogesnelheidslijnen en ook de exprestrein van Rome naar de luchthaven. Op vrijdag wordt op de Italiaanse vliegvelden het werk van 10.00 tot 14.00 uur, lokale tijden, neergelegd. De luchtveerkeersbeveiliging doet niet mee. De vakbonden eisen van de regering onder meer verbetering van de infrastructuur en duidelijke regelgeving om oneerlijke concurrentie te voorkomen.

Minister Pompeo looft Mexico om immigratie

MEXICO-STAD — De Amerikaanse minister van Buitenlandse Zaken Mike Pompeo heeft zijn Mexicaanse collega bedankt voor de strengere immigratiehandhaving door het land. Dat heeft volgens Pompeo geleid tot minder migranten die de Verenigde Staten binnenkomen.

Pompeo ontmoette zijn Mexicaanse collega Marcelo Ebrard gisteren in Mexico-Stad tijdens een reis in de regio, die begon in Argentinië en Ecuador. De topontmoeting tussen beide ministers bevestigde dat de betrekkingen tussen Washington en Mexico-Stad aanzienlijk zijn gekalmeerd sinds begin juni. Toen dreigde president

Donald Trump nog met nieuwe importtarieven tegen de zuidelijke buur, tenzij het land hard ging optreden om de migrantenstroom te vertragen.

Pompeo reisde later naar El Salvador voor een ontmoeting met president Nayib Bukele, waar beide partijen beloofden samen te werken aan het immigratievraagstuk. Pompeo zei in El Salvador dat Mexico ‘echt vooruitgang heeft geboekt’ op het gebied van migratie.

“De cijfers zijn goed. Er zijn tegenwoordig minder aanhoudingen aan onze zuidgrens, maar we hebben nog een lange weg te gaan. Er is nog veel werk te doen”, aldus Pompeo op een persconferentie.

Onderzoek naar misbruik zorgstichting Gennep

GENNEP — De politie is een onderzoek begonnen naar mishandeling en misbruik bij zorgstichting Dichterbij in het Nederlandse Gennep (Limburg). De stichting zegt zelf aangifte te hebben gedaan tegen een aantal uitzendkrachten. De situatie kwam afgelopen na-jaar aan het licht.

“Dichterbij heeft toen maatregelen genomen om de veiligheid van de cliënten en de kwaliteit van zorg te waarborgen. De samenwerking met het uitzendbureau dat voor Dichterbij werkzaam was, is direct beëindigd”, aldus de mededeling. Verder wil Dichterbij niet op de affaire ingaan. De stichting ‘is in afwachting van de uitkomsten van het politieonderzoek’. De poli-

tiewoordvoerder zegt dat er meerdere aangiftes zijn gedaan, maar kan eveneens nog niets over de zaak zeggen. Volgens *De Telegraaf* heeft het misbruik van kinderen en jongvolwassenen mogelijk maandenlang geduurd. De mensen die naar de bewuste locatie gingen, konden vaak niet praten. Ze zouden zijn mishandeld door tijdelijk personeel, aldus de krant.

De gezondheidsinspectie is in november op de hoogte gebracht, maar kan ook geen inhoudelijke mededelingen doen. Dichterbij heeft de kwestie en de resultaten van eigen onderzoek naar de situatie destijds zelf bij de inspectie gemeld. Het eigen onderzoek voldeed aan de richtlijnen, wil de inspectie wel kwijt.

Opkomst verkiezingen Noord-Korea 99,98 procent



Foto: AFP

De Noord-Koreanen gingen massaal naar de stembus.

PYONGYANG — Bij lokale verkiezingen in Noord-Korea hebben bijna 100 procent van de stemgerechtigde kiezers hun stem uitgebracht. De regerende leider Kim Jong-un heeft gisteren ook gestemd, zo meldden de staatsmedia vandaag. De communistische leiding liet volksvertegenwoordigers op het niveau van provincie, stad en gemeente kiezen.

Net als de verkiezingen voor het Noord-Koreaanse parlement worden de om de vier jaar gehouden gemeenteraadsverkiezingen in de geïsoleerde staat als een formaliteit beschouwd.

Kiezers kunnen in elke gemeenschap alleen ja of nee stemmen voor een kandidaat van de Arbeiderspartij. “Eén kandidaat voor elke stoel en één naam bij elke stemming”, schreef de

Britse ambassadeur Colin Crooks in Pyongyang op Twitter.

De lokale verkiezingen dienen volgens waarnemers vooral om de eenheid tussen bevolking en leiderschap te versterken. De krant *Minju Joson* riep alle in aanmerking komende kiezers op om ‘een positieve bijdrage te leveren aan de consolidatie van de staat en het sociale systeem’.

Het was de tweede lokale verkiezing sinds Kim Jong-un aan de macht kwam, en na de dood van zijn vader Kim Jong-Il eind 2011 leider werd van de zelfverklaarde kernmacht.

Het land kampt al jaren met een chronisch voedseltekort. Begin mei meldde het Wereldvoedselprogramma (WFP) dat honger dreigt voor meer dan 10 miljoen mensen in Noord-Korea.



Bo tabata sa...ki ora tin cobertura pa exterior?

AZV ta cubri tur gasto medico, sea cu e lesion ta severo of no, con tal cu esaki a sosode na Aruba, cu e cuidu ta indica medicamento y cu e cuidu ta 'comun y oriente' dentro di e profesion medico. Si acaso e tratamento necesario no por wordo *duna na Aruba*, AZV lo percura pa manda e pashent afo pa haya e tratamento medico necesario.

Loke sa sosode

Den un intento pa yuda e pashent, familiaran sa dicidi pa hiba e pashent exterior pa busca tratamento medico. Esaki ta totalmente comprendibel como ser humano. Bo kier bo ser kerí recupera su salud mas lihe cu ta posibel. Pa e bira e 'bieu' bek. Sin embargo, loke hopi biaha e pashent y of su famia no ta tene cuenta cu ne ta cu e acto aki –di transporta bo ser kerí riba propio responsabilidad pa exterior- por resulta den gastonan medico halto cu na comienzo no ta un peso pa e famia pero despues si por bira un peso. Loke AZV ta wak ta cu e pashent of su famia ta acerca AZV e ora pa haya ayudo y ta wordo confronta cu e situacion fastioso caminda AZV no por asumi e gastonan.

Aprobacion adelanta

Lastimamente una bes un pashent of famia opta pa bay exterior riba nan mes, AZV no por yuda. E ley di AZV ta stipula cu mester tin un aprobacion adelanta di AZV. Tambe mester cumpli cu otro exigencianan den e ley di AZV p.e. mester determina cu e cuidu no por wordo duna na Aruba. E motibo principal pakico AZV ta trece e informacion aki ta pa conscientisa su aseguradoonan y comunidad en general cu gastonan medico por bira hopi. Esey ta nifica cu e momento cu tuma e decision pa busca tratamento medico den exterior riba bo mes responsabilidad, financieramente e pashent of famia mester ta hopi bon prepara. Na varios ocasion por a scucha di casonan cu e pashent a bay riba su mes exterior of ta haci fundraising pa bay den exterior pero despues ta ripara cu no tin e forma financiero mas pa paga e cuenta y ta acudi na AZV pa pidi ayudo.

Posicion

AZV ta opina cu tin un bon sistema di cuidu medico na Aruba. Semper por tin aki aya puntonan di mehoracion pero den principio por haya e tratamento medico necesario na Aruba mes. Si a caso e tratamento necesario cu un pashent mester no por wordo duna na Aruba, AZV mes lo percura pa manda e pashent afo pa haya e tratamento medico necesario. Pero pa e personanan cu di un manera of otro no ta kere cu e cuidu cu bo mes of bo miembro di famia ta hayando ta esun corecto, papia cu bo dunado di cuidu of acudi na AZV prome cu bo dicidi di busca cuidu den exterior riba bo mes. Si a caso bo dicidi di bay afo pa cuidu medico, evalua bo caso bon prome cu bo bay den exterior riba bo mes. AZV kier alerta tur hende cu ora bo a ricibi un plan di tratamento di e clinica di exterior, tene cuenta cu esey kisas no ta e factura final pa motibo cu tur cos ta depende di con e tratamento ta bay. Si e pashent haya complicacion, esaki por cambia e plaachi completo y resulta den gastonan medico adicional y tambe por ehempel pa estadia cu no a wordo premira y calcula anteriormente.

Het weer

DINSdag			
23 JULI 2019			
Gedeeltelijk bewolkt met wind vanuit het Oost tussen 28 en 39 km/u.			
Max Temp.	Voelt Als	Wind	Precipitatie
31°	36°	28 km/u	25%
Zonsopgang	Zonsondergang	UV index	
06:24	19:09	10 v/d 10	
DINSdagAVOND			
Gedeeltelijk bewolkt met wind vanuit het Oost tussen 22 en 37 km/u.			
Min Temp.	Voelt Als	Wind	Precipitatie
27°	30°	22 km/u	2%
Maansopgang	Maansondergang		
23:57	12:25		

Aankomsttijden	Dienstdoende huisartsen Maandag 22 Juli 2019
 Cruiseschepen	Huisarts nachtdienst - Oranjestad Huisartsenpost Hospitaal 527-4580
Maandag, 22 juli '19 Geen cruiseschepen in poort	Huisarts nachtdienst - San Nicolaas Centro Medico San Nicolaas Dr. Boderie
Dinsdag, 23 juli '19 Monarch 06.30 – ****	Dienstdoende apotheken Apotheek nachtdienst San Nicolaas Botica Seroe Preto 584-4833
Woensdag, 24 juli '19 Monarch – Dept. **** – 15.30 Carnival Magic 10.00 – 23.30 Freewinds 06.00 – ****	Apotheek nachtdienst Oranjestad Botica Trupial 583-8560

Naam: Voornaam: Leeftijd:

E-mail: School: Klas:

Amigoe Aruba kleurwedstrijd!

Leerlingen van de basisschool kunnen deze tekening zo mooi mogelijk inkleuren en deze uiterlijk 31 juli 2019 op het kantoor van AMIGOE ARUBA tussen 8.00 uur en 16.00 uur aan de Bilderdijkstraat 16 inleveren. Maak kans om het nieuwe schooljaar met een nieuwe rugtas en schoolartikelen in te luiden! Hoe meer ingekleurde plaatjes ingeleverd worden, hoe groter de kans om te winnen. Koop elke dag de Amigoe krant of abonneer nu om elke dag de kleurplaatjes te zien.

Op 5 augustus 2019 worden 10 winnaars gekozen.



COLOFON

Uitgeverij Amigoe (Aruba) N.V. Bilderdijkstraat 16 Tel: (297) 582-4333 Fax: (297) 582-2368	Administratie Amigoe Krant: Rushilene Lejuez adminaruba@amigoe.com
Directie: Michael Voges mvoges@amigoe.com Grecia Willems gwillems@amigoe.com	Administratie Abonnement: Zulaika Kelly abonementaruba@amigoe.com
Redactie: Melissa Stamper (eind redacteur) Nadine Salas Ariën Rasmijn arubaredactie@amigoe.com	Distributie en klachten over bezorging: Zulma Kock abonementaruba@amigoe.com
Advertentie verkoop Amigoe Krant: Zulma Kock Calisa Roosberg avisoaruba@amigoe.com	Printer: Caribbean Speed Printers NV Aruba
Advertentie verkoop Amigoe op School: Tiziana La Torre aosaruba@amigoe.com	Kantooruren: Maandag t/m Vrijdag 8:00 am – 4:30 pm
	Bankrekeningnummers: Caribbean Mercantile Bank #20651903 Banco di Caribe # 81027801 RBC #100031723 Aruba Bank # 6000400190

'Neem geen plantjes mee naar huis'



Foto: Shutterstock

Neem geen olijfbompjes, oleanders of lavendelplantjes mee uit Italië of Frankrijk. Die waarschuwing geeft de Nederlandse Voedsel- en Warenautoriteit NVWA aan Nederlandse vakantiegangers. Op de lekker ruikende lavendel of het leuke olijfbompje kan namelijk de bacterie Xylella zitten die in Zuid-Europa al is aangetroffen. Om te voorkomen dat de

plantenziekte zich verder verspreidt, raadt de NVWA reizigers aan geen plantjes of stekjes uit Zuid-Europa mee naar huis te nemen. De bacterie is niet gevaarlijk voor mensen. Maar een uitbraak van de schadelijke plantenziekte kan grote economische gevolgen hebben voor boomkwekers en kwekers van vaste planten, aldus de NVWA.

Ook iets leuks voor de Mensen-pagina?
Een jubileum, diploma of benoeming te melden?
Wij plaatsen het graag op de Mensen-pagina
Stuur uw informatie (kort en bondig, liefst met foto) naar :
tiatorre@amigoe.com o.v.v. "Mensen"

Mensen

Berouwvolle dieven brengen cavia's terug



Foto: Shutterstock

Berouwvolle dieven hebben twee cavia's teruggebracht die ze vorig week-einde in een dronken bui hadden gestolen uit een dierenpark in de Duitse stad Recklinghausen. Ze leverden de diertjes daar keurig af in een doos met de nodige verontschuldigingen en een briefje van 50 euro als schadevergoeding.

De politie zei vrijdag in de media dat de daders een papier hadden bijgevoegd met de tekst dat het 'moeilijk onder woorden is te brengen hoezeer het ons spijt dat dit is gebeurd'. Ze noemen hun gedrag onder invloed van alcohol 'zeer verwerpelijk' en benadrukken dat ze zich 'liefdevol hebben bekommerd om het welzijn van de

cavia's'. De drinkebroers klommen zaterdagochtend over het parkhek en verschaften zich toegang tot de dierenverblijven.

Een bewakingscamera legde vijf verdachten vast. Hoewel zij ernstig last hebben gekregen van een kwaad geweten beschouwt de politie de zaak niet als afgedaan.

Zwarte Cross: Festival is plek voor satire

Het was niet de bedoeling om mensen te beledigen met spottende borden op de Zwarte Cross. Dat laten de organisatoren van het festival vandaag weten. Op sociale media kwam veel kritiek op borden met teksten als 'Leve de kleurling' (met een plaatje van een Oempa Loempa-dwerg uit de film Sjatie en de Chocoladefabriek) en 'Allah's afbakbar'. De organisatoren zeggen dat de Zwarte Cross 'pertinent geen plek is voor racisme, discriminatie en respectloos gedrag', maar

wel voor satire. "Als wij daarbij een grote groep mensen onbedoeld voor het hoofd stoten, dan laat ons dat zeker niet onbewogen." Het festival liet de teksten eerst staan, maar haalde ze alsnog weg toen de kritiek aanzwol. De Zwarte Cross begon in 1997 als een kleine motorcrosswedstrijd waar iedereen aan kon meedoen. Sindsdien is het uitgegroeid tot een groot festival. In de afgelopen dagen trok dat 220.000 bezoekers naar de Achterhoek.

Kort warmterecord

Het Zuid-Franse plaatsje Gallargues-le-Montueuz heeft maar kort het warmterecord gehad. In de jongste hittegolf werd op 28 juni de warmste temperatuur ooit in Frankrijk gemeten en dat was 45,9 graden. Maar nu komen de autoriteiten van Météo-France met een aanpassing van dat record. Het is 46 graden na evaluatie van de metingen en dat werd 5,5 kilometer verderop, ook op 28 juni, gemeten in Vêrargues in het departement Hérault. De huidige hittegolf in Frankrijk houdt naar verwachting tot vrijdag aan. Woensdag zal het warmst zijn met maximumtempera-



Foto: Shutterstock

turen van 37 graden in het zuidwesten van het land, met misschien plaatselijk een enkele uitschieter van 41 graden.

Avengers: Endgame succesvolste bioscoopfilm ooit

De film Avengers: Endgame is sinds gisteren de meest succesvolle bioscoopfilm aller tijden. De laatste Avengers-film heeft na dit week-einde wereldwijd in totaal ruim 2,790 miljard dollar in het laatje gebracht, maakte database Box Office Mojo be-

kend. Daarmee neemt het de eerste plaats over van Avatar. Die film uit 2009 bracht 2,789 miljard dollar op. Avengers: Endgame had na één week in mei wereldwijd al meer dan 1,5 miljard dollar opgebracht. In de race om het record van Avatar

te breken, bracht Marvel vorige maand een 'nieuwe' versie uit van Endgame, waarin extra materiaal is opgenomen. De top-10 van meest succesvolle films ooit bestaat voor de helft uit films die door Disney zijn gepro-

duceerd. Naast Avengers: Endgame deden ook Star Wars: The Force Awakens (4e), Avengers: Infinity War (5e), Marvel's The Avengers (7e), Avengers: Age of Ultron (9e) en Black Panther (10e) het goed bij de box office.

Meer bezoekers Vierdaagsefeesten

De Vierdaagsefeesten in Nijmegen hebben het bezoekersrecord van vorig

jaar net verbroken. Volgens de organisatie hebben 1.625.000 mensen de fees-

ten bezocht, tegen 1,6 miljoen bezoekers in 2018. De Vierdaagsefeesten omlijst-

ten al vijftig jaar de Vierdaagse. Volgens feestvoorzitter Walter Hamers maken de feesten 'een stabiele groei door die gelijk loopt met de groei van het aantal Nederlanders. Maar we hoeven niet nog groter. Wel nog beter en duurzamer'. Het streven is om het evenement in 2025 volledig circulair en schoon te laten zijn. Sommige feestlocaties waren op een aantal avonden zo vol dat de politie met lichtkranten en via sociale media liet weten dat feestvierders naar een andere locatie moesten gaan. Dat was onder andere het geval op de Waalkade. Er hebben zich geen ernstige ongeregeligheden voorgedaan. Burgemeester Hubert Bruls van Nijmegen stelt dat 'een week Vierdaagse met feesten qua incidenten minder voorstelt dan één jaarwisseling'.



Foto: Shutterstock

Snikhete Romeinse musea propvol

Wie deze zomer in Rome de Vaticaanse musea wil bezoeken, moet geduld hebben. In het hoogseizoen is het niet ongebruikelijk dat bezoekers uren in de rij staan. Het aantal toeristen is groter dan ooit en de mogelijkheden om snel de lange rij voorbij te gaan, zijn ingeperkt. Sinds begin deze maand is het verboden mensen die al in de rij staan, een zogenaamde 'skip-the-line' ticket te verkopen door bedrijven die al dan niet legaal een graantje mee willen pikken van het massatoerisme. De gidsen klagen steen en been. De Vaticaanse musea zijn overvol. In juni werden er op de drukste dagen 40.000 toeristen door het museum gejaagd. Veel vertrekken in het middeleeuwse gebouw hebben geen airconditioning, waardoor de hitte vaak ondraaglijk wordt.



Foto: Shutterstock

Storing kabelbaan, luchtbrug per helikopter



Bijna 200 mensen zijn in het Zwitserse Stans per helikopter van een berg gehaald na een defect van de kabelbaan. De evacuatie vond vrijdagavond plaats nadat duidelijk was geworden dat de bezoekers van

de Stanserhorn niet meer op andere wijze in het dal konden komen. De 27 passagiers van twee open cabines konden via een noodoplossing in veiligheid worden gebracht, maar de bijna tweehonderd

mensen die zich nog op de 1900 meter hoge top bevonden, moesten door de lucht worden geëvacueerd. Niemand is in gevaar geweest, benadrukte directeur Jürg Balsiger van de exploitant.

Buckles

By David Gilbert



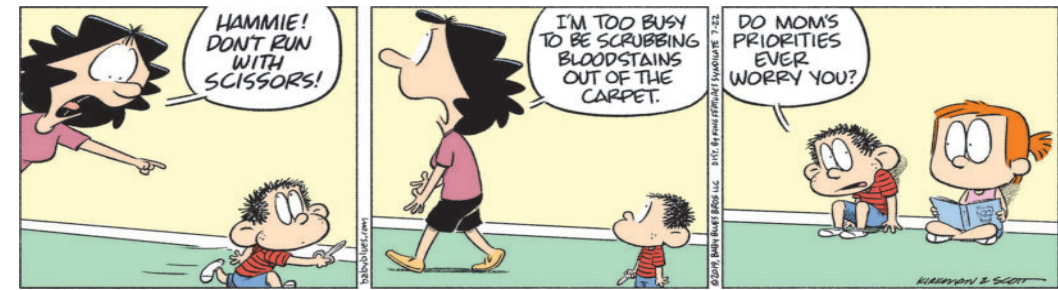
Beetle baily

By Mort Walker



Baby blues

Door Jerry Scott & Rick Kirkman



Trainer Dinamo Boekarest op bank gereanimeerd

BOEKAREST — De Roemeense competitiewedstrijd tussen Dinamo Boekarest en Universitatea Craiova heeft tijdens de eerste helft een kwartier stilgelegen. Trainer Eugen Neagoe kreeg op de bank van Dinamo een hartaanval. Hij werd gereanimeerd en met een ambulance naar het ziekenhuis gebracht.

De spelers van Dinamo Boekarest zagen vol verbijstering en met de handen voor hun ogen hoe hun trainer medische hulp kreeg langs het veld in het Nationale Stadion in Boekarest. Opvallend genoeg ging de wedstrijd daarna 'gewoon' weer verder. Het incident gebeurde na bijna 25 minuten spelen bij een stand van 0-0. Nadat Neagoe onder luid applaus van het publiek in een ambulance het stadion uit was gereden, kwam Universitatea Craiova op voorsprong. De bezoekers wonnen het duel met het aangeslagen Dinamo uiteindelijk met 2-0. Volgens Roemeense media stond de 51-jarige Neagoe onder grote druk. De fanatieke aanhang van Dinamo ziet het namelijk niet in hem zitten en wil dat de vorige trainer Mircea Rednic terugkomt. De stress zou Neagoe gisteren te veel zijn geworden.

Stam landt met 3 nieuwelingen in De Kuip



Trainer Jaap Stam arriveert met de traditionele helikopter in De Kuip.

ROTTERDAM — De nieuwe hoofdtrainer van Feyenoord, Jaap Stam, heeft op traditionele wijze zijn entree gemaakt in De Kuip. De voormalige topverdediger uit Kampen werd per helikopter afgezet in het stadion.

Stam stapte op de open dag met drie nieuwelingen uit de helikopter: doelman Nick Marsman, de Ierse middenvelder Liam Kelly en vleugelspits Luciano Narsingh. "Een heel bijzondere ervaring om zo De Kuip binnen te komen", zei de 47-jarige trainer. Feyenoord nam na het afgelopen seizoen afscheid van onder anderen Robin van Persie (gestopt), Tonny Vilhena (Krasnodar) en Jordy Clasie (terug naar Southampton). Trainer Giovanni van Bronckhorst besloot zelf te vertrekken en met technisch directeur Martin van Geel en algemeen directeur Jan de Jong verdween ook de top van de directie uit De Kuip. Steven Berghuis speelt wel nog steeds bij Feyenoord,

al wil PSV hem graag overnemen. De Eindhovenaren hebben zich gemeld in Rotterdam, maar kregen van de tijdelijke technisch directeur Sjaak Troost te horen dat Berghuis niet te koop is. "Een goede Steven Berghuis maakt absoluut het verschil, hij is gewoon onze belangrijkste speler", zei Troost bij RTV Rijnmond. De interim-directeur benadrukte dat hij wel heel graag van Renato Tapia af wil. De overbodige Peruaan staat in de belangstelling van heel wat buitenlandse clubs, maar Tapia heeft geen zin in een transfer. Tot onvrede van Troost. "Hij moet gewoon meewerken aan een transfer, ik laat me echt niet zo makkelijk in de maling nemen. Dat pik ik niet."

Eljero Elia wil zelf graag terug naar Feyenoord en bood zich via zijn manager ook aan, maar Troost heeft geen plek in de selectie voor de vleugelspits. Mogelijk krijgt Leroy Fer binnenkort wel een contract. De middenvelder traint al een tijdje mee met de selectie van Stam.

Tennisser Lajovic pakt in Umag 1e titel

UMAG — De Servische tennisser Dusan Lajovic heeft in Umag zijn eerste ATP-titel veroverd.

De 29-jarige Serviër, nummer 36 van de wereld, versloeg in de finale op het Kroatische gravel de Hongaarse qualifier Attila Balázs in twee sets: 7-5 en 7-5. Lajovic bereikte eerder dit jaar al verrassend de eindstrijd van

het masterstoernooi in Monte Carlo, maar daarin moest hij het afleggen tegen Fabio Fognini. In Umag was het wel raak voor de Serviër, die al sinds 2007 prof is. Met Balázs trof hij een tegenstander die vijf jaar geleden nog stopte met tennis. De Hongaar pakte in 2016 zijn carrière weer op en drong in Umag vanuit de kwalificaties door tot de finale.

Sport

Alaphilippe heeft doel gehaald

FOIX — Het leek overmoed, toen Julian Alaphilippe reageerde op een aanval van zijn landgenoot Thibaut Pinot. Maar het past bij de strijdwijze van de Fransman van Deceuninck - Quick-Step, die na de laatste Pyreneeën-rit in de Tour de France nog steeds als geletruidrager een dagje mag gaan rusten. Wel verloor hij wat tijd op zijn naaste belagers.

"Ik heb alles moeten geven, maar mijn doel bereikt", sprak Alaphilippe, van wie alle Tourvolgers zich afvragen hoelang hij dit niveau vasthoudt. In de slotweek van de Tour volgen nog drie loodzware Alpenritten. Het is het terrein waar zijn naaste belagers – in volgorde van het klassement Geraint Thomas, Steven Kruijswijk, Thibaut Pinot en Egan Bernal – zich normaal gesproken meer thuis voelen. "Het wordt een zware week", beseft Alaphilippe. "Wat er volgende week ook gebeurt, mijn Tour is al geslaagd. Op wie ik me ga focussen in de Alpen? Ik focus me alleen op mezelf." Pinot mocht zich de winnaar van het Pyreneeën-weekeinde noemen met ritwinst op de Tourmalet en

de tweede plaats achter de voor het klassement onbelangrijke Brit Simon Yates in Foix. "Ik heb op iedere tijd gepakt, dit moet ik zien door te zetten", zei de Franse kopman van Groupama-FDJ die een week geleden in een vlakke rit in de verkeerde waaier belandde en 1 minuut en 40 seconden verspeelde op de concurrenten voor het klassement. "Als je goede benen hebt moet je iedere kans aangrijpen." Thomas liep 27 seconden in op Alaphilippe, die nog wel een marge van 1.35 heeft op zijn naaste belager. De Welshman van Ineos, vorig jaar winnaar van de Tour, zei dat er zelfs meer tijdswinst in had gezeten, ware het niet dat zijn ploeggenoot Bernal al vooruit was gesneld op de slotklim. "Het is soms lastig, tactisch gezien. Ik had de benen om nog een keer aan te zetten, maar ik kon met enkele andere klassementsrenners in mijn wiel toch moeilijk het gat met Bernal gaan dichtrijden." Bernal denkt dat er nog vijf of zes renners de Tour kunnen winnen. "En eigenlijk denk ik niet dat ik daarbij hoor. De witte trui, die pak ik als ik niet tegen een crisis op loop. Maar het geel is belangrijker. Als ik me moet opofferen voor de kansen van Geraint dan doe ik dat."



Julian Alaphilippe

Foto: AFP

AMIGOE

BE CREATIVE WITH AMIGOE

CONTEST STEPS



LIKE

AMIGOE ARUBA

FACEBOOK PAGE.



TAKE A SELFIE



USING ANY OF THE AMIGOE ARUBA PRODUCTS.



AND SHARE



YOUR PICTURE. TAG AMIGOE ARUBA AND USE #AMIGOEBECREATIVE. 1 LIKE = 1 VOTE.

win 5 lucrative prizes
at the end of the campaign on

DEC 18 2019

GOOD LUCK!

1ST PRIZE: RETOUR TRIP FOR TWO (2) TO CURACAO, INCLUDING AN ALL-INCLUSIVE WEEKEND STAY AT THE NEWLY RENOVATED RENAISSANCE CURACAO RESORT AND CASINO PLUS US\$ 50 FREE PLAY CASINO CREDIT

2ND PRIZE: ASUS TRANSFORMER BOOK FROM SETAR ARUBA N.V.

3RD PRIZE: A WEEKEND STAY FOR TWO (2) AT THE MILL RESORT

4TH AND 5TH PRIZES: FREE SUBSCRIPTIONS AMIGOE ARUBA PLUS GIFTS

